



Director: ALEJANDRO DAROCA DE VAL

DEPOSITO LEGAL, CA 193/1962 — Año XVII, Número 819  
LUNES, 14 DE ABRIL DE 1980

Plaza de las Angustias, 1. Teléfonos 33 44 00 — 33 11 33.

PRECIO  
25 Ptas.



**Caja Rural  
Provincial de Cádiz**

**El dinero del campo andaluz, para el campo andaluz**

MIEMBRO DEL CONSORCIO NACIONAL DE CAJAS RURALES

## CENTENARIO DE LA RESTAURACION CARMELITANA



La gran familia carmelitana celebró ayer en Jerez el I Centenario de la restauración de la Orden del Carmen en España. El general de la Orden Carmelitana, padre Falco J. Thuis ofició una misa en la Basílica del Carmen, concelebrada por setenta sacerdotes y asistiendo el obispo de Jerez, monseñor Bellido Caro y el alcalde de la ciudad don Pedro Pacheco. La fotografía nos muestra un momento durante la visita al museo. — (Información en página 12. — Foto J. Alberto).

## ASESINADO EL JEFE DE LA POLICIA MUNICIPAL DE VITORIA

*La víctima era comandante  
de Infantería*

Al parecer, los autores del hecho  
son miembros de ETA

(Información en última página)

## GAÑO EL MADRID FUERA Y LA REAL SOCIEDAD SIGUE SIN PERDER

El Xerez superó fácilmente al San Fernando (2-0)

(Información en pág. interiores)



# BANCO DE JEREZ



## CADA CLIENTE UN AMIGO

# SOLEMNE CONMEMORACION DEL I CENTENARIO DE LA RESTAURACION DEL CARMEN EN ESPAÑA

El general de los Carmelitas presidió una concelebración eucarística en la Basílica del Carmen, en Jerez

Asistieron el obispo, monseñor don Rafael Bellido, y el alcalde, don Pedro Pacheco

La gran familia carmelitana celebró en Jerez, con una solemne eucaristía, el I Centenario de la Restauración de la Orden del Carmelo, en España. Celebración emotiva y trascendente en la que se unieron religiosos de las cinco provincias carmelitas de España y Portugal; el obispo de Jerez, monseñor

Rafael Bellido Caro y el alcalde de la ciudad don Pedro Pacheco Herrera, así como numerosos devotos del carmelito que, procedentes de los más variados puntos de la geografía española, se dieron cita en la Basílica Carmelitana la que llenaron completamente.

En esta solemne conmemoración la venerada imagen de Nuestra Señora del Carmen Coronada lucía la corona que le regalara la ciudad de Jerez, en 1925, con motivo de su coronación canónica.

### INAUGURACION DEL MUSEO Y BIBLIOTECA

Los actos se iniciaron a las once y media de la mañana. El general de los Carmelitas, reverendo P. Faicó J. Thuis acompañado por el asistente general P. Jaime Andrades, el provincial de la Bética R. P. Antonio Carmona y el alcalde de Jerez, efectuaron una detenida visita a las instalaciones del Museo y Biblioteca Provincial de la Bética, Jerez.

El Museo, tres plantas, se presentan valiosas piezas de ornamentos sagrados así como cuadros. El Museo ha sido instalado, con un extraordinario sentido estético y equilibrio armónico por el religioso carmelita P. Lorenzo Sánchez, quien explicó al P. Thuis el contenido de las salas.

El padre general visitó también la Biblioteca que contiene catorce mil volúmenes distribuidos en diecisiete secciones con obras del siglo XVI. La organización de la biblioteca corrió a cargo del P. Manuel Alquiano.

Durante la visita tanto el padre general como el alcalde de Jerez, que se encontraba acompañado por el concejal delegado de Cultura, don Mariano León, se interesaron por el contenido y valor cultural de cuanto se mostraba en las diferentes salas.

### EUCARISTIA

A las doce y media se celebró una solemne celebración eucarística, que presidió el general de los Carmelitas R. P. Faicó J. Thuis, concelebrando un total de setenta sacerdotes, entre los que se encontraban el asistente general P. Andrades y el provincial padre Carmona así como el representante de la Confer. P. Salazar.

Minutos antes de la celebración eucarística llegó a la Basílica carmelitana el obispo de Jerez, monseñor Rafael Bellido Caro, quien ocupó un lugar en el lado izquierdo del presbiterio desde donde asistió a la concelebración eucarística.

Ante el presbiterio se situó una presidencia que fue ocupada por el alcalde don Pedro Pa-

checo Herrera acompañado por el concejal de Cultura don Mariano León y el hermano mayor de la Hermandad de Caballeros del Carmen, don Juan Cervilla Ortiz y los miembros de la junta de gobierno don Manuel González de la Peña y don Fernando Barrera.

Tras la lectura del Evangelio, el P. Thuis pronunció una homilía en la que destacó el sentido de la celebración. Es una conmemoración que nada tiene de triunfalista sino de acción de gracias. Recordó todo el proceso histórico de la vida de los carmelitas en España y la restauración a través de Jerez, terminando su intervención dando gracias a todos por esa asistencia, no sólo física sino también en razón de la oración y del fervor carmelitano.

Antes de finalizar la celebración de la solemnidad litúrgica el obispo de Jerez, monseñor Bellido pronunció unas palabras para felicitar a los carmelitas por la conmemoración y dar las gracias por esa participación, entrega y vivencia de la gran familia religiosa en pro de la vida jerezana y sobre todo, en la naciente diócesis de Jerez. El obispo de Jerez terminó su breve intervención impartiendo la bendición.

Se cerró la celebración con el canto del Regina Celi en honor de la Santísima Virgen del Carmelo.

### BINGO

CASINO JEREZANO  
CALLE LARGA  
Diario desde las 8 de la tarde. — Entrada libre.

# TELEVISION

### PROGRAMAS PARA HOY LUNES PRIMERA CADENA Canal VHF

- 13,45.—CARTA DE AJUSTE.
- 13,57.—AVANCE TELEDIARIO.
- 14,00.—PROGRAMA REGIONAL SIMULTANEO.
- 14,30.—GENTE HOY.
- 15,00.—TELEDIARIO. —Primera edición.
- 15,30.—GACETA CULTURAL.
- 15,45.—REVISTA DE PRENSA.
- 16,15.—LA CHICA DE LA TELE.
- 16,40.—CANCIONES PARA EUROVISION.
- 16,45.—DESPEDIDA Y CIERRE.
- 18,15.—CARTA DE AJUSTE.
- 18,35.—BARRIO SESAMO.
- 19,00.—LA MANSION DE LOS PLAFF.

- 19,40.—UN MUNDO PARA ELLOS
- 20,15.—GRAN ESTADIO.
- 21,00.—TELEDIARIO. —Segunda edición.
- 21,30.—300 MILLONES.
- 22,30.—GRANDES RELATOS. Poldark (II parte).
- 23,30.—ULTIMAS NOTICIAS.
- 23,50.—BUENAS NOCHES.
- 23,53.—DESPEDIDA Y CIERRE.

### SEGUNDA CADENA Canal UHF

- 19,30.—CARTA DE AJUSTE.
- 19,47.—REDACCION DE NOCHE.
- 20,25.—REVISTA DE CINE.
- 21,45.—OPINION PUBLICA.
- 22,30.—A FONDO.
- 23,25.—BUENAS NOCHES.
- 23,28.—DESPEDIDA Y CIERRE.

## Santoral y cultos

### SANTOS DE HOY

Tiburcio, Valeriano y Máximo, mrs.; Práculo, ob.; Dominna, Liduvina (Ludwina), vgs.; Tomides, Ardalián, mrs.; Lamberto, ob.; Frontón, ob.; Abundio, cf.; beato Raúl (Rodolfo), obispo. Misa: De Feria.

## Hoy, asamblea de la Asociación Española de Secretarías

Hoy lunes, día 14, a las siete y media de la tarde, en las salones de la Cámara de Comercio de nuestra ciudad tendrá lugar la asamblea general ordinaria de la Asociación Española de Secretarías, zona de Jerez.

En el orden del día de la reunión figuran el resumen de actividades llevadas a cabo en el curso del año anterior, lectura de las normas de régimen general para zonas y la elección de miembros de la junta delegada, entre otros temas de interés para dicha asociación.

## Accidente mortal de un soldado por disparo fortuito de arma de fuego

El pasado viernes, día 11, sobre las 21,45 horas, un accidente fortuito costó la vida al artillero del RAAA. 74, Manuel Pérez Pérez.

Cuando dicho artillero se acercó para saludar a un compañero que se encontraba preparado para salir en servicio de escolta, a éste, por motivos fortuitos, se le disparó el subfusil reglamentario Star Z-45, hiriendo mortalmente al soldado Pérez Pérez que, atendido inmediatamente, ingresó cadáver en el botiquín del Regimiento.

Avisados los padres de la víctima, en Sollana (Valencia), se personaron en esta Plaza, acompañando posteriormente al cadáver, que, en furgón del E.T., fue trasladado a su ciudad de origen, el sábado a las 22,00 horas.

Por el coronel jefe del RAAA 74 se ha nombrado juez instructor para instruir las correspondientes diligencias.

## Farmacias de guardia

Servicio de 9,30 de la mañana a 10 de la noche:

Polígono San Benito, bloque 7; Plaza de las Angustias; Plaza del Caballo.

Servicio nocturno de urgencia: Caballeros, 12; Larga, 28.



¡DISTINGASE!

FINO  
SANDEMAN

"MUY PERSONAL"

## RADIO JEREZ

### PROGRAMAS PARA HOY LUNES INFORMATIVOS

- 7,00. Informativo. — 7,10. Informativo Radio Jerez. — 7,30. Informativo. — 8,00. Informativo SER. — 8,35. Informativo Regional andaluz. — 9,00, 10,00, 11,00, 12,00 y 13,00. Boletines informativos. — 13,03. Viva la Radio. — 14,30. Informativo SER. — 16,00, 17,00, 18,00 y 19,00. Boletines informativos. — 20,00. Informativo. — 20,45. Flash. — 22,00. Informativo. — 23,30. Hora 25.

### RECREATIVOS Y MUSICALES

- 7,40. Buenos días. — 9,03. La saga de los Porrelos. — 11,03.

Mediodía SER. — 11,45. Los 40 principales. — 17,03. Mediatarde. — 17,45. A mi aire. — 20,03. Los impuestos. — 22,15. La noche es joven. — 23,00. Los superventas. — 00,30. Medianoche.

### FLAMENCOS

14,00. Flamenco en viva la Radio. — 15,15. Sobremesa flamenco.

### DEPORTIVOS

14,15. Deportes en la Radio. — 15,00 y 21,45. Minutos deportivos. — 21,15. Balance de la jornada.

### RADIONOVELAS

16,03. Alicia: Historia de una mujer. — 16,30. Después del re- cuerdo.



PRIMER ANIVERSARIO

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DEL SEÑOR

# Don Eduardo Ruiz de Velasco Mejías

MEDICO

VIUDO QUE FUE DE LA SEÑORA

# Doña Silvia Navarro del Castillo

Y ESPOSO QUE FUE DE LA SEÑORA

# Doña María Cantos Ropero

FALLECIO EL 12 DE ABRIL DE 1979, DESPUES DE RECIBIR LOS SANTOS SACRAMENTOS

R. I.P.P.

SU VIUDA; HIJOS, SILVIA RAMONA, JOSE EDUARDO, MARIA DEL CARMEN, MARIA LUISA, CRISTOBAL Y MARIA DEL PILAR; HIJOS POLITICOS, ENRIQUE MORON, EDUARDO FREYRE, MARIA DE LOS ANGELES MATA, MARIA LUISA SALIDO, JOSE ANTONIO GARCIA FIGUERAS Y ROSA CASAS; NIETOS, HERMANOS, HERMANOS POLITICOS, SOBRINOS Y DEMAS FAMILIA,

RUEGAN A SUS RELACIONES Y AMISTADES ASISTAN A LA MISA QUE POR EL ETERNO DESCANSO DE SU ALMA SE CELEBRARA, HOY LUNES, DIA 14 A LAS OCHO Y MEDIA DE LA TARDE EN LA PARROQUIA DE SAN DIONISIO, FAVOR QUE AGRADECERAN.

JEREZ DE LA FRA., 14 DE ABRIL 1980.

(Modelo 5)

Sol de  
Andalucia  
embotellado



**TIO PEPE**  
GONZALEZ BYASS

## MELIA, EN FAVOR DE LA TITULACION

MADRID, 13. (Efe). — «Es necesario ganar la batalla de la titulación, tanto para la profesión como para el país, porque el periodista titulado es mucho más responsable que el que llega a la profesión para hacer política».

Esta declaración de Josep Meliá, secretario de Estado para la Información, demuestra a la vez su calidad de profesional y de político.

Su inequívoca declaración en favor de la exigencia de titulación para el ejercicio del periodismo supone un gran servicio a la libertad de información y un conocimiento profundo de la profesión, a la que desde algunos sectores quieren manipular y manejar, forzándola a que incumpla lo que justifica su existencia: el servicio a la libertad de expresión en favor de todos los ciudadanos.

Afirmar que la mejor ley de información es la que no existe, constituye una bonita y manoseada frase. Pero utópica. En todos los países desarrollados existe legislación informativa. Como tal ley de información, o distribuida en los diversos códigos. En España, además, afirmar esa frase supone una actitud claramente anticonstitucional.

En favor de que exista ley de información y estatuto de la profesión periodística se han manifestado, aunque con diverso contenido, no sólo la Federación de Asociaciones de la Prensa, sino las centrales sindicales, los principales partidos y otras agrupaciones profesionales.

Sólo algunos empresarios aisiados mantienen la posición de que no haya ninguna ley que regule la información, adoptando la posición clásica de un liberalismo demomónico trasnochado y envejecido. Y ¿por qué esos escasos empresarios adoptan semejante posición? ¿Por servir a la libertad de expresión o por tener derecho de pernada sobre los periodistas? En el fondo, de lo que se trata es de hacer y deshacer a su antojo a los periodistas, de subemplearles, de negarles indemnizaciones, de pagarles salarios de miseria. Se voivería así en muchos periódicos al triste espectáculo de los chicos de la Prensa, con la mano tendida a políticos, financieros, toreros y artistas para recibir como limosna lo que en justicia se les niega, privándoles, además —y eso es lo grave para la libertad de expresión—, de la independencia.

El título universitario, naturalmente, es un obstáculo para esos empresarios, que son los menos, por fortuna. Y que no se diga que con la exigencia del título se impide que un Premio Nobel trabaje en un periódico. La colaboración está abierta para todos y son muchos los premios Nobel que escriben en los periódicos españoles. Y si alguno deseara trabajar como profesional del periodismo en la redacción de un diario, y no solo un premio Nobel, sino un economista de envergadura, un científico de altura, un dramaturgo de éxito, por improbable que esto sea, ya se arbitrarían fórmulas excepcionales. Las tienen todas las profesiones. Y a Le Corbusier, que no es arquitecto titulado, no se le ha impedido ejercer la arquitectura.

Pero en estos dos últimos años, algunos de esos empresarios que claman por la inexistencia de leyes informativas para campar a su antojo, con grave perjuicio para la libertad de información, ¿qué premios Nobel han contratado? La realidad es mucho más triste: lo que han hecho, en general, es subemplear en las redacciones a algunos familiares, atender algunos compromisos. Y en cierta pintoresca ocasión aislada, por fortuna, se ha hecho periodista a la atractiva secretaria, pasada previamente por la piedra.

Bien, pues, por Meliá, que desde la autoridad de su cargo, ejercido con éxito de reconocimiento general, se ha mostrado en favor de una profesión más dignificada y más independiente, para que pueda ejercer mejor su función de cuidar en la sociedad de un derecho que tienen, que deben tener todos los ciudadanos: la libertad de expresión. Por mucho que algún empresario de lozana voracidad trate de impedirlo devolviéndonos a un liberalismo demomónico y superado.

ALFONSO DE CASTRO

## Salas recoge velas

El empresario Juan Tomás de Salas se oponía sañudamente en un reciente comentario a que hubiera Ley de Información y concluía: «De ésta sólo nos salva UGT». Dócilmente la UGT ha recibido las enseñanzas de Salas y en su último congreso aprobó lo contrario: que haya no sólo Ley, sino, cuanto antes, Estatuto de la Profesión Periodística y, además, que se promulgue una Ley de la Empresa Periodística.

El patinazo del señor Salas pasará a la pequeña historia del periodismo. Ha sido de época. Trasquilamiento mayor no se recuerda de nadie que fuera a por lana. Como Salas es hombre lozano y despierto, ante la actitud de UGT, ante los comentarios y artículos que le zurrán sin piedad en toda España, ha recogido velas con radiante apresuramiento. Ya no dice que no al carnet, y no dice que no a la Ley de Información, ya no dice que no a la Facultad de Ciencias de la Información. El señor Salas se guarda en su nuevo editorial todas las velas que tenía desplegadas al viento.

Ahora lo que dice es que se forme un comité paritario entre asociaciones profesionales, sindicales y partonales para conceder el carnet: que los licenciados en Ciencias de la Información tengan ventajas sobre los no titulados y que la Ley de Información sea breve.

Vaya, es un buen principio para dialogar. Si el señor Salas continúa recogiendo velas a la misma velocidad como lo ha hecho de una semana a otra, el acuerdo será fácil, sin duda.

### ACIERTO DE LA CEOE

De «plenamente positivos» ha calificado el departamento de comunicación de la CEOE la Ley de Información y Estatuto de la Profesión Periodística elaborados por la Federación de Asociaciones de la Prensa.

El documento en cuestión es un informe interno de la organización empresarial, lo que avala aún más su absoluta sinceridad. No se ha hecho para halagar a los periodistas, sino para aportar un informe técnico a los rectores de la CEOE.

El departamento de comunicación de la organización empresarial tiene en los medios especializados de toda España un gran crédito de capacidad, de eficacia y de rigor. El informe de este departamento sobre la Ley de Información y Estatuto de la Profesión Periodística es el mejor y más completo entre los muchos y muy buenos que se han hecho. Si todos los departamentos de la CEOE funcionan con el mismo rigor y seriedad con que lo hace el de comunicación, se comprende la eficacia alcanzada por esta organización, que es, hoy por hoy, pieza clave de la vida nacional.

## NECROLOGICAS

### SANTO ROSARIO

Hoy lunes día 14 y durante los días 15 y 16 tendrá lugar en la Capilla de la Compañía (calle Collantes) a partir de las seis y cuarto de la tarde el rezo del Santo Rosario que será aplicado en sufragio del alma de DON MANUEL BARCELL GARCIA (que santa gloria goce).

### Balcón a la calle

## SALTO AL CIELO

Pasando el puente de Cartuja, si tomamos por la carretera que va a La Iba, podemos contemplar, sobre un cerro, el «Salto al Cielo». Lo que es hoy como un caserón de un cortijo, dicen que fue el lugar en el que los cartujos más viejos —y milre que alcanzan a ser viejos los cartujos— esperaban el momento en que, gracias a la muerte —sí, gracias a la muerte— darían el salto de la tierra al Cielo.

Aquello vendría a ser como un remanso, como una antesala de la Gloria, en la que estos viejos cartujos se llenaban de unas impaciencias celestes. Sería algo así, como decía Santa Teresa, «estar muriéndose porque no se muere».

Todo Jerez fue un «Salto al Cielo» para un jerezano que acaba de morir porque él, desde la altura de su longevidad tan bien llevada, desde su longevidad alegre y sonriente, esperaba el tránsito desde la altura de sus buenas obras, desde la cima de un corazón entregado, de un corazón que a todo se ofrecía.

Y estamos seguros que ha dado «el salto al Cielo» porque nadie, como él, supo llenarse de las tres virtudes: la fe, la esperanza y la caridad. Pero él, en vida, supo, también, añadir otra virtud, la del Amor.

Vivía en Jerez en el Pozo del Olivar, como si al poner su casa allí la hubiese querido llenar de reminiscencias evangélicas. Un olivar y un pozo, y junto al brocal, dispuesto siempre a ofrecer el agua de la caridad al sediento caminante, al hombre y a la mujer que llegaban hasta allí sedientos de protección, buscando al hermano, al amigo samaritano.

Y allí estaba él, generoso en la dádiva: alegre en el consuelo; chispeante en la conversación, aromándolo todo, como quien no hace nada, con la virtud evangélica de darlo sin que nadie se entere, de dar lo que se pueda sin que nadie pueda enterarse.

Este era don Manuel María González Gordon, que se le ha muerto a Jerez a sus noventa y pocos años. Sobre su nombre, la estirpe de un linaje, de un título que le venía como anillo al dedo: marqués de Bonanza.

Y, en mi recuerdo, una anécdota que lo retrataba: lo de una vez que le «tocó» la pedrea en la Lotería y me la envió para los sordos jerezanos.

—Mira, pocas pesetas son, pero Mimí y yo estamos de acuerdo: que las disfrutéis vosotros.

Un gesto. Un matiz de que ya don Manuel estaba a la espera, como los cartujos que él ayudó a traer a Jerez, de su «salto al Cielo».

Yo creo que él viviría sus «impaciencias celestes» y, nosotros, desde aquí, piadosamente, creemos que tenía la Gloria bien ganada.

DELCASTILLO

## Animación, a pesar del mal tiempo, en la Feria del Libro

### Hoy, conferencia del escritor González-Aller

En la tarde del pasado sábado quedó inaugurada la XI Feria Local y V Nacional del Libro de

Jerez, instalada en el recinto de la plaza del Arenal.

En la celebración inaugural pronunció una conferencia sobre la mujer andaluza el escritor gaditano Fernando Quiñones y, a continuación, el alcalde don Pedro Pacheco, acompañado por el concejal delegado de Cultura, don Mariano León, procedió a la inauguración oficial de la Feria.

La jornada del domingo en la Feria fue buena a pesar del mal tiempo reinante, sobre todo en las horas de la tarde. Sin embargo la gente ha acudido a visitar los diferentes stands de la feria, siendo de un gran interés el de la Organización Nacional de Ciegos.

Hoy lunes, a las ocho de la noche en el auditorium de la Caja de Ahorros, de Jerez, en el Polígono de San Benito se celebrará el acto de presentación del libro «Operación Guernika», por su autor Faustino González-Aller.

## CONVIVENCIA DE LA JUVENTUD COFRADE

Más de un centenar de jóvenes acudieron ayer a la convivencia de la Juventud Cofrade que se celebró en la Escuela de San José.

Se inició a las once de la mañana con el encuentro de los jóvenes cofrades de las diferentes hermandades de Jerez, encontrándose presente el delegado de la Juventud Cofrade en el consejo directivo de la Unión de Hermandades don José Alfonso Reimóndez.

Poco después de las once y media se inició la celebración de la Eucaristía que ofició el párroco de San Marcos, reverendo don Carlos González García Mier.

Terminada la santa misa se celebró una convivencia que se prolongó hasta las tres de la tarde en un clima de gran cordialidad y fraternidad cofradiera.

NO CONSIENTAS que el mal reglaje de tu motor de gas-oil proyecte nubes de humo por el escape. Es un atentado a los demás: En la carretera porque estorba la visión. En la ciudad, porque ataca la salud.

## ANUNCIOS por PALABRAS

CONTABILIDAD y Cálculo para Borna. Taquimecanografía para Secretarías. Matemáticas (Nocturnas) para BUP, Básica y Graduado. Enseñanza garantizada. Academia Dadeo. Doctor Mercado, 11.

PROPONEMOS trabajo casero Manual, direcciones, 30.000 mensuales. Publirenta. Alboraya (Valencia).

DEJAS UN CEPO para atrapar la vida a los demás, cuando después de reparar el vehículo no limpias la grasa caída en el piso.

JOSE Rosa, pintor, enmoquetador, papel, mano obra gratis. Teléfono 33-71-35.

PERRO perdido en carretera Cartuja. Doberman adulto. Se gratificará espléndidamente cualquier información sobre su paradero, atiende por Blacki. Teléfono 34-88-56.

REALIZAMOS trabajos de decoración y pintura en general. Especialidad fachada Razón 34-75-67.

AGENCIA Inmobiliaria Silva-Fincasa Edificio Sherry, 7. Teléfono 34-38-77. Alquilamos su piso en las mejores condiciones para Vd.

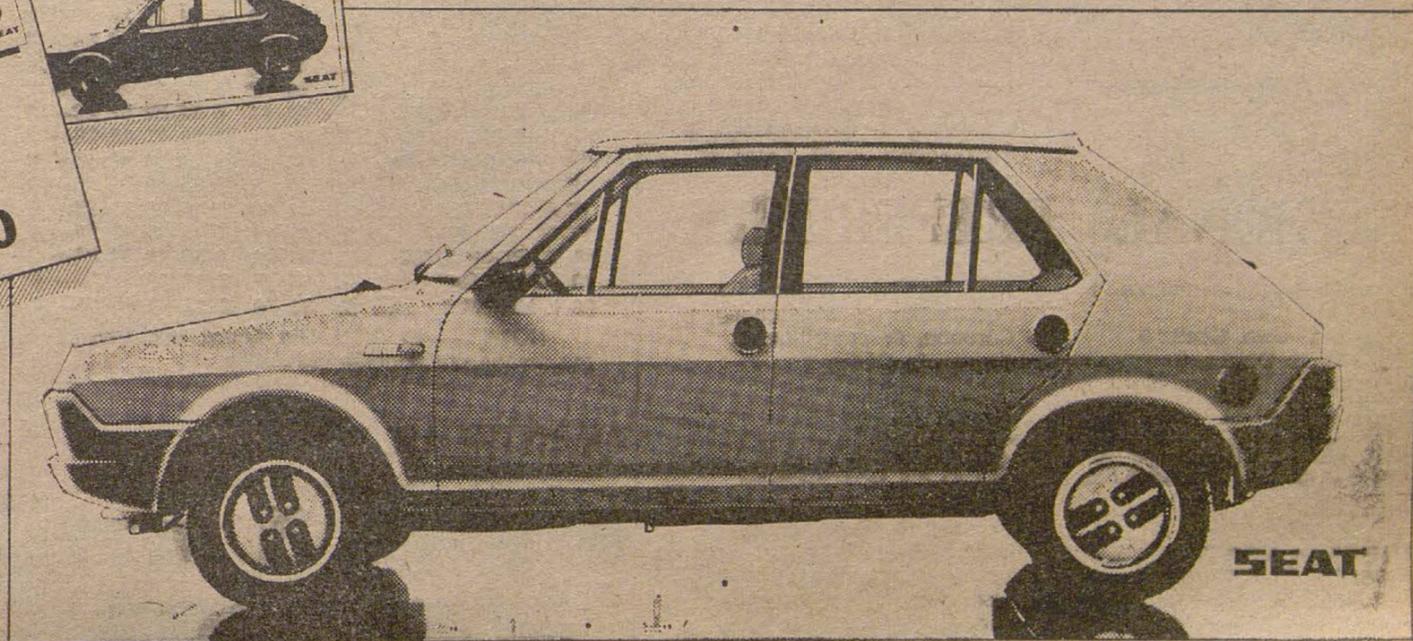
# Ritmo, Coche del Año por 3ª vez.

## Según "Motor Mundial"



La conocida revista "Motor Mundial" ha coincidido con "ABC" de Madrid y con "Motor Press": también ha elegido Coche del Año al Ritmo.

Y es natural. Por el avance tecnológico del Ritmo, por su economía, por su estilo, por sus relaciones prestaciones/consumo y por su seguridad, miles y miles de españoles también lo están eligiendo este año como su "Coche del Año".



# COCHE del AÑO Ritmo

# RESULTADOS Y CLASIFICACIONES

## PRIMERA DIVISION

Español, 1; Valencia, 1  
Ath. Bilbao, 4; Rayo Vallecano, 1  
Las Palmas, 0; Barcelona, 1  
At. Madrid, 4; Almería, 1  
Sevilla, 2; Zaragoza, 1

Málaga, 1; Betis, 0  
Burgos, 1; Real Madrid, 2  
Gijón, 0; Salamanca, 0  
Hércules, 0; Real Sociedad, 0

### Auto Escuela SANTIAGO

MEJORES MEDIOS, MEJORES RESULTADOS

## SEGUNDA DIVISION "A"

Palencia, 2; Elche, 0  
Cádiz, 2; Oviedo, 1  
Osasuna, 3; Santander, 0  
Castilla, 1; Valladolid, 2  
Coruña, 3; Algeciras, 0

Tarragona, 3; Granada, 2  
Huelva, 0; Celta, 2  
Sabadell, 0; Alavés, 0  
Getafe, 2; Castellón, 1  
Levante, 1; Murcia, 2

### Auto Escuela SANTIAGO

SISTEMAS MODERNOS, RAPIDEZ DE APRENDIZAJE

## SEGUNDA DIVISION "B"

(Grupo I)

(Grupo II)

Tenerife, 4; Guecho, 1  
Leonesa, 1; Sporting At., 0  
Zamora, 3; Langreo, 2  
Mirandés, 4; Ensidesa, 1  
Pontevedra, 1; Torrejón, 0  
Huesca, 2; Orense, 1  
Logroñés, 3; Ferrol, 0  
Sestao, 0; At. Madrileño, 1  
Baracaldo, 1; Las Palmas At., 1  
Arenas, 1; Bilbao Ath., 0

Calvo Sotelo, 2; Eldense, 0  
Ceuta, 0; Córdoba, 0  
Vall d'Uxó, 2; Tarrasa, 0  
Lérida, 0; San Andrés, 2  
Ibiza, 0; Jaén, 1  
Diter Zafra, 0; Badajoz, 0  
Linares, 4; Sevilla At., 0  
Barcelona At., 0; Girona, 1  
Criteriente, 0; Portuense, 1  
Xerez C. D., 2; San Fernando, 0

### Auto Escuela SANTIAGO

CANALEJAS, 20. — TELEFONO 34 19 21.

## TERCERA DIVISION

(Grupo VII)

Rcta, 1; Jerez Industrial, 0  
Motril, 2; Antequerano, 1  
Mérida, 1; G. Melilla, 0  
Lierense, 1; Martos, 0

Betis Dp., 2; Carolinense, 1  
Ubeda, 3; Malagueño, 2  
Lierense, 1; Vélez, 0  
L. Melilla, 1; San Pedro, 0  
Estepona, 1; Extremadura, 2  
Fuerto Real, 2; At. Ceuti, 0

## REGIONAL PREFERENTE

Torremolinos, 3; Ayamonte, 1  
Coria, 1; Ronda, 1  
Laja, 0; Puente Genil, 0  
Marbella, 3; Bailén, 0  
Carmona, 1; Moguer, 0

Rvo Granada, 1; Montilla, 0  
Pozoblanco, 2; Sanluqueño, 0  
Córdoba, 0; Lucentino, 1  
Ilturgi, 1; Cádiz, 1

## PRIMERA REGIONAL

(Grupo II)

Manilva, 2; Coín, 0  
Benamiel, 2; Pastora, 1  
San Roque, 2; Soberano, 1  
Fuengirola, 4; Rayo, 1  
Rv. Linense, 0; Chipiona, 1

Falo, 2; A. Gallardo, 2  
Ubrique, 3; Pto. Malagueño, 2  
Cártama, 1; Chiclana, 0  
Churriana, 1; Bailón, 0  
Ebrán, 2; López Pinto, 1  
Arcos, 2; Olvera, 0

## Ballesteros triunfó en el "Master", de golf

AUGUSTA (Georgia), 13. — (Efe). — El español Severiano Ballesteros ha triunfado en el «Masters» de Golf, que hoy finalizó en esta ciudad con la disputa de la cuarta y última jornada. Ballesteros conquistó el triunfo con un total de 275 golpes, trece bajo par.

## PRIMERA DIVISION

EQUIPOS	J	G	E	P	F	C	P	PN
1 REAL SOCIEDAD ...	29	15	14	0	41	15	44	+16
2 REAL MADRID ...	29	18	8	3	58	29	44	+16
3 GIJON ...	29	14	6	9	41	29	34	+6
4 VALENCIA ...	29	11	11	7	46	36	33	+3
5 ATH. BILBAO ...	29	14	4	11	46	37	32	+2
6 LAS PALMAS ...	29	13	5	11	35	39	31	+1
7 BARCELONA ...	29	10	10	9	34	29	30	+2
8 SEVILLA ...	29	12	5	12	45	39	29	-1
9 BETIS ...	29	9	11	9	29	35	29	+1
10 AT. MADRID ...	29	9	10	10	35	36	28	-2
11 ZARAGOZA ...	29	11	5	13	39	35	27	-1
12 ALMERIA ...	29	8	10	11	34	45	26	-2
13 SALAMANCA ...	29	9	8	12	28	33	26	-2
14 R. VALLECANO ...	29	8	8	13	41	53	24	-6
15 ESPAÑOL ...	29	6	12	11	24	32	24	-6
16 HERCULES ...	20	6	11	12	31	37	23	-5
17 BURGOS ...	29	4	10	15	25	50	18	-12
18 MALAGA ...	20	7	6	16	26	48	17	-10

NOTA. — El Málaga figura con tres puntos menos por sanción federativa.

## SEGUNDA DIVISION "A"

EQUIPOS	J	G	E	P	F	C	P	PN
1 VALLADOLID ...	31	14	9	9	46	34	36	+6
2 ALAVES ...	31	13	10	8	34	29	36	+6
3 CASTILLA ...	31	14	7	10	39	27	35	+4
4 MURCIA ...	31	13	9	9	45	33	35	+4
5 CASTELLON ...	31	13	9	10	37	35	34	+3
6 SABADELL ...	31	14	6	11	38	40	34	+3
7 OSASUNA ...	31	15	3	13	65	46	33	+1
8 CADIZ ...	31	13	7	11	38	33	33	+1
9 ELCHE ...	31	11	11	9	35	33	33	+1
10 OVIEDO ...	31	12	9	10	35	35	33	+1
11 GETAFE ...	31	12	8	11	36	38	32	+2
12 PALENCIA ...	31	10	10	11	38	38	30	-2
13 HUELVA ...	31	11	8	12	29	34	30	-2
14 GRANADA ...	31	11	7	13	35	39	29	-1
15 CELTA ...	31	9	10	12	34	37	28	-2
16 SANTANDER ...	31	7	14	10	25	31	28	-4
17 LEVANTE ...	31	11	6	14	37	45	28	-2
18 CORUÑA ...	31	12	3	16	40	41	27	-5
19 TARRAGONA ...	31	7	10	14	24	47	24	-8
20 ALGECIRAS ...	31	7	8	16	24	39	22	-8

## SEGUNDA DIVISION "B"

GRUPO I									GRUPO II								
EQUIPOS	J	G	E	P	F	C	P	PN	EQUIPOS	J	G	E	P	F	C	P	PN
1 AT. MADRILEÑO ...	31	16	11	4	56	25	43	+13	1 CALVO SOTELO ...	31	16	6	9	52	37	38	+6
2 BARACALDO ...	31	15	13	3	45	28	43	+13	2 CEUTA ...	31	15	8	8	52	37	38	+6
3 LEONESA ...	31	16	10	5	41	19	42	+10	3 TARRASA ...	31	12	13	6	34	25	37	+5
4 TENERIFE ...	31	16	8	7	44	25	40	+8	4 LINARES ...	31	14	9	8	34	26	37	+5
5 LANGREO ...	31	16	7	8	33	26	39	+7	5 PORTUENSE ...	31	13	11	7	31	31	37	+7
6 SESTAO ...	31	11	12	8	32	26	34	+4	6 LERIDA ...	31	14	7	10	40	33	35	+3
7 ZAMORA ...	31	15	4	12	36	30	34	+2	7 ELDENSE ...	31	14	7	10	40	33	35	+3
8 TORREJON ...	31	11	11	9	42	33	33	+3	8 CORDOBA ...	31	14	6	11	39	30	34	+2
9 BILBAO ATH. ...	31	13	6	12	41	35	32	+2	9 SAN FERNANDO ...	31	14	5	12	32	31	33	+3
10 LOGROÑES ...	31	13	6	12	45	38	32		10 JAEN ...	31	11	10	10	34	25	32	+2
11 PALMAS AT. ...	31	10	11	10	43	43	31	+1	11 BADAJOZ ...	31	10	12	9	37	40	32	+2
12 MIRANDES ...	31	11	9	11	35	36	31	-1	12 VALL D'UXO ...	31	11	9	11	37	36	31	-1
13 PONTEVEDRA ...	31	10	10	11	35	37	30	-2	13 XEREZ C. D. ...	31	12	6	13	37	44	30	
14 HUESCA ...	31	11	7	13	33	44	29	-3	14 BARCELONA AT. ...	31	9	10	12	30	31	28	-2
15 ENSIDESA ...	31	10	6	15	29	38	26	-4	15 IBIZA ...	31	8	11	12	24	29	27	-5
16 SPORTING AT. ...	31	6	13	12	31	36	25	-7	16 SEVILLA AT. ...	31	8	10	13	35	39	26	-4
17 FERROL ...	31	8	5	18	26	50	21	-9	17 SAN ANDRES ...	31	7	11	13	29	37	25	-5
18 ORENSE ...	31	4	11	16	26	53	19	-11	18 DITER ZAFRA ...	31	9	5	17	31	43	23	-9
19 ARENAS ...	31	6	7	18	24	43	19	-11	19 GERONA ...	31	7	9	15	34	52	23	-7
20 GUECHO ...	31	7	3	21	36	68	17	-15	20 ONTENIENTE ...	31	6	6	19	20	41	18	-12

## TERCERA DIVISION

GRUPO VII								
EQUIPOS	J	G	E	P	F	C	P	PN
1 MERIDA ...	31	18	9	4	51	22	45	+13
2 ROTA ...	31	14	11	6	41	25	39	+7
3 LINENSE ...	31	16	6	9	43	23	38	+6
4 SAN PEDRO ...	31	16	4	11	38	30	36	+6
5 UBEDA ...	31	13	10	8	37	32	36	+4
6 MOTRIL ...	31	14	7	10	38	31	35	+1
7 MARTOS ...	31	14	6	10	31	33	34	+4
8 MALAGUENO ...	31	13	7	11	35	25	33	+3
9 BETIS D. ...	31	13	7	11	46	36	33	+3
10 ESTEPONA ...	31	12	8	11	32	34	32	+2
11 VELEZ ...	31	13	6	12	33	40	32	+2
12 LLERENSENSE ...	31	11	8	12	32	32	30	-4
13 PUERTO REAL ...	31	11	7	13	41	46	29	-1
14 EXTREMADURA ...	31	11	6	14	36	42	28	-2
15 ANTEQUERANO ...	31	9	7	15	33	42	25	-7
16 A. CEUTI ...	31	10	5	16	35	55	25	-3
17 G. MELILLA ...	31	11	5	15	38	41	24	-5
18 CAROLINENSE ...	31	9	6	16	29	34	24	-6
19 JEREZ IND. ...	31	7	9	15	23	41	23	-9
20 I. MELILLA ...	31	4	8	19	19	47	16	-14

NOTA. — El G. Melilla figura con tres puntos menos por sanción federativa.

## REGIONAL PREFERENTE

EQUIPOS	J	G	E	P	F	C	P	PN
1 AT. SANLUQUENO ...	31	17	7	7	51	41	41	+11
2 POZOBLANCO ...	30	13	14	3	52	23	40	+10
3 CORIA ...	31	16	7	8	65	29	39	+7
4 AYAMONTE ...	31	16	7	8	44	24	39	+6
5 BAILEN ...	31	13	10	8	38	29	36	+6
6 MOGUER ...	31	12	11	8	31	27	35	+6
7 CARMONA ...	31	13	9	9	42	36	35	+3
8 TORREMOLINOS ...	31	12	9	10	46	43	33	+1
9 MONTILLA ...	31	12	8	11	38	35	32	
10 LUCENTINO ...	31	12	8	11	34	41	32	
11 PUENTE GENIL ...	31	11	9	11	39	44	31	-1
12 ALCALA ...	30	10	10	10	32	40	30	
13 MARBELLA ...	31	11	8	12	32	40	30	-2
14 RONDA ...	31	8	13	10	33	40	29	+4
15 LOJA ...	31	8	11	12	38	49	27	-5
16 ILITURGI ...	31	9	9	13	25	38	27	-3
17 CADIZ B. ...	31	9	8	14	32	48	26	-4
18 CORDOBA B. ...	31	5	13	13	35	47	23	-7
19 RVO. GRANADA ...	31	9	5	17	32	52	23	-9

NOTA. — Zaidín se retiró de la competición.

## PRIMERA REGIONAL

GRUPO II								
EQUIPOS	J	G	E	P	F	C	P	PN
1 R. SANLUQUENO ...	33	25	3	5	75	32	53	+19
2 BENAMIEL ...	34	20	7	7	58	30	47	+11
3 CHICLANA ...	33	18	8	5	75	32	46	+14
4 UBRIQUE ...	33	20	5	8	59	32	45	+13
5 FUENGIROLA ...	33	19	6	8	58	41	44	+12
6 PASTORA ...	34	15	10	9	55	48	40	+6
7 LOPEZ PINTO ...	34	17	4	12	64	50	38	+6
8 PALO ...	34	14	8	12	47	43	36	+2
9 CHIPIONA ...	34	14	6	14	49	41	34	
10 CARTAMA ...	34	13	8	13	43	47	34	
11 SAN ROQUE ...	34	12	9	13	46	47	33	-1
12 BAZAN ...	34	13	6	15	63	54	32	-2
13 SOBERANO ...								

# REAL SOCIEDAD Y REAL MADRID, EMPATADOS A PUNTOS

## Hércules, Rayo y Español luchan por salir del descenso

### TRIUNFO DE «ORO» DEL MADRID

BURGOS, 13. — (Efe). — El Burgos fue derrotado por dos goles a uno por el Real Madrid.

Al descanso se llegó con ventaja local de un gol a cero, en un partido que ha dado seis millones de recaudación y la mejor entrada en lo que va de temporada.

Dirigió el encuentro el colegiado catalán, Miguel Pérez, con una actuación que no pasó de regular. Mostró cartulinas amarillas a los burgaleses: Blanch y Gómez y al madridista Camacho.

Burgos: Gorospe; Valdez, Gómez, Igartua; Blanch, Navarro; López, Carreño, Adorno (Baez), Vitoria y Pascual (Andrés).

Real Madrid: García Remón; Isidro, Camacho, Pirri; Sabido, Del Bosque; Juanito, Angel, Santillana, Stielike (García Hernández) y Cunningham (Roberto).

1-0, minuto 35. Centro-chut de Valdez que sorprende adelantado a García Remón, al que se va el balón en fallo del guardameta y Carreño sólo tiene que empujar el cuero a la red.

1-1, minuto 60. Centro de Angel y Santillana con la habilidad que le caracteriza en sus saltos remató de forma impecable a la red.

1-2, minuto 85. El colegiado señala falta de Blanch a Juanito al borde del área, y el propio jugador madridista ejecuta la falta para que Santillana, sin marcaje alguno, lleve el balón a la red, también en remate de cabeza.

El Real Madrid cumplió el pronóstico, aunque venció al Burgos con un poco de buena fortuna, en un partido que ha resultado interesante, aunque falto de calidad.

Pese a su victoria, este Madrid, comparado con el equipo que venció al Hamburgo ha sido una caricatura, aunque supo aprovechar los errores del rival, y en el que su encomiable lucha y espíritu de sacrificio han sido sus mejores armas para sumar dos puntos que son de «oro» a estas alturas del campeonato de Liga.

### LA REAL, INVENCIBLE

ALICANTE, 13. — (Efe). — Hércules y Real Sociedad empataron a cero goles.

En la última fase de la contienda los equipos dieron a entender con su comportamiento que se daban por satisfechos con el reparto de puntos.

Real Sociedad: Arconada; Celayeta, Olaizola, Alonso; Gajate, Cortabarría; Amiano, Gori, Satrustegui, Zamora y López Ufarte. Sin cambios.

Hércules: Amador; José Antonio, Giuliano, Carcelén; Ernesto, Arceil; Abad, Ejena, Kustudic, Vidal y Charles.

En el minuto 81 Cartagena releva a Abad, y en el 83 Félix cedió el puesto de Kustudic.

Dirigió el encuentro el colegiado del oeste, señor Asocua-Sanz, que tuvo un arbitraje totalmente descañonado. Se equivocó en sus decisiones al aplicar la ley de la ventaja, sancionando faltas que no revestían gravedad, como la de Carcelén, al que inexplicablemente expulsó en el minuto 72.

Tarjetas amarillas a José Antonio y Giuliano en el primer tiempo y a Satrustegui en la segunda parte, y la roja a Carcelén.

Se esperaba más del partido que esta tarde jugaron el Hércules y la Real Sociedad porque el equipo donostiarra necesitaba los puntos para seguir mandando en la clasificación y el Hércules para eludir el descenso.

Pero los marcajes fueron muy estrechos y con ellos se anulaban las acciones de los hombres más importantes de cada bando.

Las mejores oportunidades de gol las tuvo el Hércules, precisamente en los minutos iniciales de cada tiempo. Apenas puesta la pelota en juego Carcelén penetró por la derecha, centró a puerta, remató de cabeza Abad desde muy cerca y Arconada neutralizó el remate realizando una parada increíble.

Unos minutos más tarde Amador se lanzó a los pies de Satrustegui y evitó un gol que parecía hecho. Y aquí se acabaron las oportunidades de marcar, siendo Amador y Arconada meros espectadores.

### TODOS LOS GOLES EN EL SEGUNDO TIEMPO

SEVILLA, 13. — (Efe). — Por dos goles a uno, los tres tantos conseguidos en la segunda parte, el Sevilla ha vencido al Real Zaragoza.

Dirigió el partido el colegiado guipuzcoano Guruceta, quien mostró tarjeta amarilla a Valdano, a Oñaederra y a Juanjo. Arbitraje muy protestado.

Sevilla: Paco; Diosdado, Rivas, Nimo; Sanjosé, Blanco; Juan Carlos; Montero, Scotta, Bertoni y Yiyi. A los 33 minutos de la segunda parte, Murúa sustituyó a Scotta.

Zaragoza: Irazusta; Casuso Oñaederra, Canus; Antich, Guerrero; Pérez, Aguerri, Barrachina Aionso, Belandier y Valdano. A los 25 minutos de la segunda parte, Amorriortu y Juanjo sustituyeron respectivamente a Oñaederra y Valdano.

A los 22 minutos de la segunda mitad, Scotta lanza con potencia una falta, rechaza el meta del Zaragoza y Juan Carlos desde cerca empuja el balón a la red.

En el minuto 41, extraordinaria jugada de Bertoni que cede finalmente a Murúa y éste marca el segundo tanto sevillista.

Por último, en el minuto 43 de este período, centro de Amorriortu y Alonso desde el punto de penalty dispara y bate a Paco.

### EL AT. MADRID LO TUVO FACIL

MADRID, 13. — (Efe). — El Atlético de Madrid ha vencido al Almería por cuatro goles a uno.

Arbitró el señor Fandós, de Colegio Valenciano, que estuvo bien, salvo en el minuto 26 de juego, cuando ignoró la clara falta de un defensa al extremo Rubio, dentro del área, en el momento que el local, solo ante César, se disponía a rematar.

At. Madrid: Navarro; Ruiz, Arteche, Pereira; Sierra, Robi; Quique Dirceu, Leal, Rubén Cano y Rubio.

A los 78 minutos, Marcos entró por Leal, y a los 84, Bermejo por Dirceu.

Almería: César; Paniagua, Pérez Contreras, Piñero; Arias, Garay; Tarres, Martínez, Serrán, Rolón y Murúa.

A los 70 minutos, Vila y Camacho salieron en lugar de Serrán y Tarres.

0-1, 3 minutos. Corner que lanza Serrán, falta Navarro en su salida y Tarres cabecea. Sierra saca el balón cuando éste ha traspasado la raya.

1-1, 12 minutos. Jugada de defensa Ruiz, que se cuele por su banda hasta cerca de la meta, amaga el centro, pero agarra un duro disparo cruzado que bate a César.

2-1, 61 minutos. Rubio, desde la banda derecha, pasa a Robi, quien ya en el área cede a Dirceu, escorado a la derecha, junto al palo izquierdo. El brasileño eleva suavemente por encima de César. Un gol de habilidad.

3-1, 63 minutos. Penalty a Rubio, al que derriban dos defensas. Dirceu convierte la pena máxima de disparo raso junto al poste izquierdo.

4-1, 85 minutos. Corner contra la meta del Almería, que lanza Rubio, rechaza un defensa y Sierra, desde unos veinte metros, empalma un gran disparo al'o que se cuele por la escuadra izquierda.

### POSITIVO PARA EL SALAMANCA

GIJÓN, 13. — (Efe). — En el Estadio del Molinón, el Real

Sporting y el Salamanca, han empatado a cero goles.

Cuidó del arbitraje el colegiado murciano, señor Franco Martínez, que tuvo una excelente actuación. Amonestó con tarjeta por juego brusco a Teixido y Buelillo.

Sporting: Castro; Cliraco, Doria, Jiménez; Cundi, Joaquín; David, Mesa, Pedro, Quini y Ferrero.

En el descanso Abel, salió por Pedro y 24 minutos después, Javi por David.

Salamanca: Alessandro; Pedraza, Bustillo, Balbino; Coraminas, Teixida; Tomé, Adán, Carmelo, Juanita y Brizoa.

En el descanso Félix por Juanito y a un minuto del final, Murillo por Félix.

Mal partido el de esta tarde en el Molinón. Le ha faltado la salsa que dan los goles y en conjunto puede considerarse aburrido y poco interesante en el aspecto técnico.

E. interés estuvo en la incertidumbre del resultado, que sólo podía inclinarse del lado gijonés, por el dominio abrumador que ejerció el conjunto, ya que el Salamanca vino al Molinón a cerrarse atrás y perder tiempo para conservar el cero a cero inicial, cosa que al fin consiguió.

Para ello se encontró con un Sporting con poca claridad de ideas, falto de rapidez y sin la habilidad necesaria para crear los espacios adecuados de remate, rompiendo la sólida malla

defensiva que siempre estableció el Salamanca.

### PERDIO EL BETIS EN «LA ROSALEDA»

MÁLAGA, 13. — (Efe). — Málaga, 1; Betis, 0.

C. D. Málaga: Corral; Aréaz, Salguero, Muñoz; Migueli, Heredia, Megido, Juan Carlos, Orozco, Filgueira y San'i.

En el minuto 52 Nieto entró por Orozco y en el 53 Nacho c Migueli.

Real Betis: Esnaola; Bizcocho, Gerdillo, Perueno; Biosca, Ortega; Morán, Alabanda, López, Cardenosa y Vital.

En el minuto 43 Gerardo sustituyó a Bizcocho y en el 60 Hugo Cabezas a Vital.

Arbitró el señor Uriza Azpitarte, del Colegio Vizcaíno, cuya actuación no satisfizo.

Partido sin historia por ninguno de los dos bandos. El Málaga tuvo más fortuna a la hora de la verdad, pero el Betis no se entregó en ningún momento.

En el primer tiempo los sevillanos pudieron poner el resultado a su favor pero perdieron las oportunidades tenidas.

El único gol del encuentro fue obtenido en el minuto 56 al rematar Santi de un fortísimo disparo un centro de Filgueira.

### GOLEADA DEL BILBAO

BILBAO, 13. — (Efe). — El Athletic derrotó por cuatro goles a uno al Rayo Vallecano.

Ath. de Bilbao: Aguirregoa; Urquiaga, Guisasaola, Golcochea; La Andrés. (Gallego), Alexanco;

(Pasa a la página 12)

## QUINIELA

### VEHICULOS de OCASION

GARANTIZADOS POR TRES MESES  
VALORAMOS SU COCHE USADO

1 Español-Valencia	x	SEAT 131
2 Ath. Bilbao-R. Vallecano	1	SEAT 124
3 At. Madrid-Almería	1	SEAT 1.430
4 Sevilla-Zaragoza	1	RENAULT 5
5 Málaga-Betis	1	CHRYSLER 180
6 Burgos-Real Madrid	2	SIMCA 1.200
7 Gijón-Salamanca	x	CHRYSLER Diesel
8 Hércules-R. Sociedad	x	
9 Palencia-Elche	1	
10 Castilla-Valladolid	2	
11 Tarragona-Granada	1	
12 Sabadell-Aravés	x	
13 Getafe-Castellón	1	
14 Levante-Murcia	2	

Todas las marcas  
a buen precio  
GRANDES FACILIDADES

## MOSA



### CONCESIONARIO

CARRETERA JEREZ-CADIZ (LA TROCHA)

HORARIO: MAÑANAS DE 8 a 1.

TARDES DE 3 a 7.

SABADOS: RETEN DE URGENCIAS DE 8 a 1.

TELEFONO: 34 90 00

JEREZ



Rogad a Dios en caridad por el alma del señor

## Don Lázaro Albar Carrasco

esposo que fue de la señora

DOÑA ADELINA MARIN RUIZ DE OJEDA

Falleció ayer después de recibir los Santos Sacramentos

R. I. P.

Su viuda, hijos, Adelina, Leopoldia, Inmaculada, Lázaro, María Jesús y Milagros, hijos políticos, hermanos políticos, nietos, sobrinos, tía y demás familia.

RUEGAN a sus relaciones y amistades asistan a los oficios exequiales que se han de celebrar por el eterno descanso de su alma en la parroquia de Santa Ana a las DIEZ de hoy lunes día 14 y seguidamente a la conducción del cadáver al cementerio católico de esta ciudad.

El duelo recibe y despide en la misma parroquia.

Vivía: Bda. José Antonio Girón, Plaza de la Luz núm. 3.

Ntra. Sra. de la Merced - Consistorio 3 y 5. (Modelo 2).

# EL MURCIA PISA A FONDO EL ACELERADOR

## Cada vez más sombrío el panorama del Algeciras

### MAL RESULTADO PARA EL ALGECIRAS

LA CORUÑA, 13. (Efe). — El Deportivo de La Coruña venció por tres goles a cero al Algeciras, en encuentro de Liga de Segunda División disputado esta tarde en el estadio de Riazor.

Arbitró el señor Balsa Ron, quien tuvo una excelente actuación. Mostró tarjeta amarilla a Villalba en el minuto 29 por

protestar, y en el 40, a Valencia la roja por doble amonestación.

### ALINEACIONES

Deportivo. Buyo, Pardo I, Piris, Piña, Pardo II, Gallego, Pousada, García, Traba, Roberto y Castro.

En el minuto 30 Albino sustituye a Pardo II.

Algeciras: Páez, Valencia, Juan José, Manolito, Trasante, Curro,

Almenara, Heredia, Cabello, Asián y Villalba.

En el descanso quedan en los vestuarios Curro y Almenara y son sustituidos por Herrero y Ventura.

El primer gol llega en el minuto 9 por mediación de Traba tras el saque de una falta y diversos rebotes. En el minuto 14 obtienen los coruñeses su segundo tanto, nuevamente por obra de Traba al anticiparse el portero y a centro de Castro. En el minuto 40 Piris establece el resultado definitivo al transformar un penalty por derribo a Castro.

### FACIL VICTORIA DEL PALENCIA

PALENCIA, 13. (Efe). — Palencia, 2; Elche, 0.

Arbitró el señor Montes, colegiado andaluz, quien estuvo bien.

### ALINEACIONES

Palencia: Díez, Salvi, Joaquín, Madariaga, Fuertes, Sambaee, Baquero, Sampedro, Oscar, Cristo y Lucio.

A los 15 minutos Martín sustituye a Lucio y a los 61, Cano a Sambade.

Elche: Vidal, Valle, Quesada, Gilberto, Pina, Delgado, Bonet, Nando, Rivas, Trobianni y Boella.

A los 16 minutos Sergio sale por Pina y al comenzar el segundo tiempo Chomín por Rivas.

### GOLES

1-0. Minuto 25. Marca Fuertes al transformar un penalty.  
2-0. Minuto 64. Cristo saca una falta directa cerca del área, cía vano el gol.

### TROPIEZO DEL LEVANTE

VALENCIA, 13. (Efe). — Levante, 1; Murcia, 2.

El Levante perdió su imbatibilidad en casa al ser derrotado por el Murcia por un gol a dos en partido de Liga de fútbol de la Segunda División.

Al descanso se llegó con ventaja de los murcianos por 0-2.

### ALINEACIONES

Levante: Lanos, Agostinelli, Meneses, Garrico, Agustín, Jaén, Javi (Saran), Lorant, Eulate (Herencia), Campuzano y Antoñito.

Murcia: Echevarría, Picazo, Campello, Naharro, Sebastián, Vidaña, Amorós (Ruiz), Chazarreta (Angelin), Sebas, García Murcia y Abad.

### ARBITRO

El colegiado andaluz señor Andújar Oliver. Mal. Enseñó tarjeta roja a Herencia y Naharro, y amarillas a Chazarreta y Echevarría.

### GOLES

0-1 Minuto 7. Chazarreta, en jugada personal.  
0-2. Minuto 19. Naharro, de cabeza.  
1-2. Minuto 87. Saran, a la salida de un córner.

### TRIUNFO DEL OSASUNA SOBRE EL SANTANDER

PAMPLONA, 13 (Efe) — Osasuna, 3; Racing de Santander, cero.

Por tres goles a cero ha vencido el Osasuna al Racing de Santander, en partido de fútbol del campeonato de Liga de Segunda «A», disputado esta tarde en el estadio de El Sadar.

El primer tiempo concluyó con el tanteo de uno a cero.

Tres cuarto de entrada en tarde soleada. Terreno de juego en buenas condiciones.

### ALINEACIONES

Osasuna: Marro, Macua, Mina,

Goni, Garabi, Celigueta (Rández), Lumbreras, Iriarte, Echeverría, Irujibel (Lecumberry) y Serrano.

Santander: Ramas, Villita, Junco Geñupi, Preciado, Juan Carlos, Quique, Mantilla, Alarcón, Toño (Piru) y Choya (Díaz).

Arbitró el partido el señor Urío del colegio guipuzcoano, quien amonestó a Gabari por desplazamiento del balón, y a Geñupi por realizar una observación.

Abrió el marcador Rández, que envió un balón a las mallas de cabeza, tras botar un córner Serrano. Era el minuto 42. El segundo tanto llegó en el minuto 29 de la segunda parte, y fue logrado también por Rández, esta vez de tiro raso y después de recibir un centro de Macua. Y el tercero y último tanto lo consiguió Serrano en jugada individual, en el minuto 31.

### GOLES Y TRIUNFO LOCAL

TARRAGONA, 13. — (Efe). — El Tarragona ha derrotado al Granada por tres goles a dos.

Arbitró el colegiado asturiano Joglar Cernuda, irregular.

Granada: Izcoa; Calera, Aguilera, Santi; Benítez, Gómez (Jorgoso); Angulo, Planas (Orhuela), Serrano, Antonio y Robert.

Gimnástico de Tarragona: Rovirc; Parejo, Cunillera, Pani; Romero, Martínez; Guti, Vilches, Emilio, Isusquiza y Ramón (Blanco).

1-0, minuto 10. Penalty contra el Granada por unas manos intencionadas de la defensa visitante dentro del área. Lo saca Emilio y marca.

1-1, minuto 29. Después de una serie de rebotes e indecisiones de la defensa local, Robert marca.

1-2, minuto 7 de la segunda parte. Un disparo de Robert lo bloca el guardameta tarraconense y al caer sobre la misma raya el árbitro no concede el gol, pero ante la insistencia del linier concede el tanto, que provocó una enérgica protesta de jugadores y público.

2-2, minuto 25. Guti de fuerte disparo establece en nuevo empate.

3-2, minuto 28. Sensacional disparo a Volea de Vilches que marca el tanto que suponía la victoria del Tarragona.

### EL GETAFE, VENCEDOR

GETAFE (Madrid), 13. — El Getafe derrotó al Castellón por dos goles a uno.

Arbitró el colegiado balear, Riera Morro. Buena labor la suya.

Getafe: Arévalo; Lucena, Cruz, Cobo; Cortés (Mata), Ocaña; Serrano (Cino), Pepín, Crespo, Polo y Pozo.

Castellón: Racic, Beltrán (Vardú), Navarro, Subirats, Soriano; Ibeas, Cabrera, Ribes, Gile, Planelles y Viñas.

1-0. 14 minutos. Pozo centra desde el lateral derecho y Serrano, de cabeza, lleva el balón a la red.

2-0. 19 minutos. Crespo, por raso y cruzado, consigue el segundo tanto en un gran servicio de Pozo.

2-1. 46 minutos. Cabrera aprovecha una indecisión de Cobo, que creía que salía el balón fuera, mete el pie, llega el balón a puerta y Viñas, totalmente solo, empuja de cabeza a las mallas.

### ESCANDALO EN SABADELL

SABADELL (Barcelona), 13. — (Efe). — Con empate a cero goles finalizó el partido entre el Sabadell y el Alavés.

Sabadell: Castel, Carreras, Silvi, Paquito (Santi), Majo, Peralta, (Serrano), Orejuela, Moret, Omar, Muñoz y Parras.

Alavés: Basauri, Bea, Zuloaga, Urdaci, Morgado, Galarraga, Chechu (Sola), Igartua, Salamanca, Señor, Gregori (Quiñes).

Arbitró el colegiado castellano señor Jiménez Muñoz, que fue el auténtico protagonista del partido. Expulsó a Orejuela del Sabadell, en el minuto 26 y a Quiñes, del Alavés, en el 44 de la segunda parte. Mostró tarjetas amarillas a Chechu e Igartua, del Alavés, y a Serrano, Moret, Silvi y al masajista del Sabadell.

Al final del partido, el árbitro tuvo que salir escoltado por la fuerza pública, y numerosos aficionados protagonizaron varios incidentes, entre ellos el vuelco de un auto de matrícula de Gran Canaria, que creyeron era del árbitro.

El partido fue muy flojo porque el Sabadell, en inferioridad numérica por la expulsión de Orejuela, no se lanzó a una ofensiva decidida, cuidadoso de proteger su área, y el Alavés tampoco quiso arriesgar nada, por lo que prácticamente no hubo más que tres ocasiones de peligro, dos ante la portería del equipo visitante y una en la de Castell.

### Cádiz, 2 - Oviedo, 1

## MAL PARTIDO EN "CARRAZA"

CADIZ, 13. (Efe). — Por dos goles a uno se ha impuesto el Cádiz al Oviedo esta tarde en el «Ramón de Carranza».

CADIZ: Recio, Manolo, Rosado, Escobar, Djordjevic, Dosantos, Luque (Mané), Ramón, Lalovic (Ibáñez), Blanco y Mejías.

OVIEDO: Camuel, Esteban, Vicente, Vili, Ondina, Antuña (Domingo), Sebas, José Carlos, Herbera, Manolín (Samos) y Ortuondo.

Arbitró el colegiado cántabro Díaz Agüero. No mostró tarjetas.

### GOLES

0-1. Minuto 6. Derribo de Djordjevic a Ortuondo dentro del área. El penalty lo transforma el mismo jugador.  
1-1. Minuto 51. Pase de Ibáñez a Ramón, que establece el empate tras driblar a varios contrarios.

2-1. Minuto 80. Tiro de Ramón que repele el poste; el rechace lo recibe Blanco, que establece el resultado definitivo.

### COMENTARIO

Pésimo partido el que se ha disputado esta tarde en el «Ramón de Carranza», con un Cádiz falto de ideas y que no dio ninguna a derechas.

El Oviedo, una vez que consiguió el primer gol, se dedicó a defender su cuadro y a realizar contrataques esporádicos que ponían en peligro la meta cadista.

En el segundo tiempo, en su primer cuarto de hora, se vieron los mejores minutos de juego de todo el encuentro. El Cádiz jugó muy bien este corto tiempo y consiguió el gol del empate.

Pero a partir de los quince minutos el juego fue decayendo y transcurrían los minutos sin pena ni gloria, llegando a aburrir a los espectadores.

A cinco minutos del final el Oviedo tuvo una magnífica oportunidad de conseguir el empate, pero Ortuondo malogró una buena jugada al enviar el balón por alto cuando se encontraba solo ante el marco defendido por Recio.

Por el Cádiz destacaron Djordjevic y Mejías; por el Oviedo, Manolín y Ortuondo fueron los mejores.

## Muerta una joven en un recital de "Los Pecos"

BARCELONA, 13. — (Efe). — Una joven, identificada como Marta Tormo Train, de 15 años de edad, vecina de Barcelona, resultó muerta este mediodía cuando se encontraba presenciando un recital de «Los Pecos» en el teatro de Montjuich, en la Ciudad Condal. Otros seis jóvenes sufrieron heridas de distinta consideración.

El hecho se produjo cuando una avalancha de jóvenes intentaba acercarse, casi al final del festival, al escenario donde estaba actuando el dúo musical «Los Pecos», lo que produjo la rotura de una valla protectora,

el aprisionamiento de varios jóvenes y la muerte de la joven Marta Tormo.

Asimismo, resultó con carácter menos grave Encarnación Bermejo, de 10 años de edad, domiciliada en Motcoda, y de pronóstico leve, María Rodríguez, de 15 años; Amparo Horte Redondo, de 13 años; Josefina Doribo Cid, de 15 años; Luisa Baren Gómez, de 12 años, y Carlos Caparrós Giménez, de 19 años.

A este recital musical, organizada por la Cadena «SER» asistieron unas 10.000 personas que abarrotaron completamente el teatro de Montjuich.

†

Rogad a Dios en caridad por el alma del señor

## Don Antonio Caraballo López

esposo que fue de la señora

### DOÑA MARCELA MARQUEZ ROSA

Falleció ayer después de recibir los Santos Sacramentos

R. I. P.

Su viuda, hija, María del Carmen, hijo político, Juan Romero, hermana, hermano político, nietos, sobrinos y demás familia,

RUEGAN a sus relaciones y amistades, asistan a los oficios exequiales que se han de celebrar por el eterno descanso de su alma en la parroquia de Santiago a las ONCE Y TREINTA de hoy lunes día 14 y seguidamente a la conducción del cadáver al cementerio católico de esta ciudad.

El duelo recibe y despide en la misma parroquia.

Vivía: calle Merced núm. 28.

Ntra. Sra. de la Merced - Consistorio 3 y 5. (Modelo 2)

# El Xerez superó con facilidad al San Fernando (2-0)

## Incluso pudo golear a un rival que no demostró nada importante

### Gran partido de Dieguito y sensacional gol de Peña

A raíz de que el Xerez perdiera lamentablemente aquel triste encuentro frente al Ceuta, en aquella tarde aciaga en el Estadio Domecq, dijimos que el conjunto xerezista no sólo había perdido el partido y los puntos, sino algo más importante. Porque, con aquella derrota —dijimos entonces—, el club había perdido todas sus posibilidades clasificatorias y, además, había perdido también las «taquillas» que restaban hasta final de temporada. Porque sabíamos sobradamente cual es la idiosincrasia de la afición jerezana, que hasta entonces mantenía su asistencia al campo por esa llamita de ilusio-nada esperanza que alumbraba la posibilidad de una gesta ascensorista. De entonces acá, los hechos han venido a darnos la razón en lo que pronosticábamos. Las «taquillas» han ido cada vez a menos y ni siquiera el domingo —«Medio Día del Club», partido de rivalidad provincial, presencia de un San Fernando que mantenía ilusiones de ascenso, debut en las filas locales de un nuevo fichaje, y todo el etcétera de alicientes que en cualquier otra oportunidad llevaría a la afición a las gradas—; ni siquiera al domingo, repetimos, la entrada fue discreta. Y menos mal que, en cuanto a número, la salvó un poco la hinchada isleña que acudió a animar a su equipo; y en cuanto a economía, la salvó la elevación de los precios y el que los socios tuvieran que abonar un «ticket».

Pues bien, tras el partido del domingo con el San Fernando, hay que decir a la afición que a eso sí nos apuntaríamos todos de aquí a fin de temporada. Porque si el Xerez repite, en los partidos que le restan, la misma actuación que el domingo tuvo frente al cuadro isleño, proporcionaría a sus aficionados satisfacciones plenas en cada uno de ellos. Y ya que no se puede aspirar a nada, en lo deportivo, al menos se puede tener la garantía de recibir el mayor número de satisfacciones posibles, que es lo que se le puede pedir al equipo en esta temporada que todos estamos suspirando para que acabe. A esto, ya digo, sí nos apuntamos todos. A ver jugar al Xerez como se le vió ayer. Esto se

XEREZ C. D., 2 (Sarmiento y Peña). — SAN FERNANDO, 0.

#### ALINEACIONES

Xerez C. D.: Ramírez, Pazos, Acuña, Miguel Angel, Perdígones, Sarmiento, Doblas, Dieguito, Diánez, Cabral y Peña.

San Fernando: L. Manuel, Manolo, Rafa, Tey, Manolín, Otero, Blanco, Montoya, Chicha, Abad y Cortabitarte.

#### SUSTITUCIONES

Dos cambios en cada equipo. Por el Xerez, de salida en el segundo período, quedó en casset Diánez, sacando Valera a Félix en el centrocampio y pasando a Sarmiento a la posición de ariete. Y, en el último minuto de partido, Vicente —que no llegó a actuar siquiera, porque el árbitro dio la pitada final del encuentro inmediatamente después de realizado el cambio— reemplazó a Doblas. Por el San Fernando, Cepillo suplió a Manolín, al comenzar el segundo período; y, más tarde, Bienvenido salió a reemplazar a Blanco.

#### ARBITRO

Correcto y sin complicaciones el arbitraje

del castellano Sánchez Molina, bien en líneas generales.

#### GOLES

1—0. 42 minutos. Centro muy ajustado de Dieguito, desde la izquierda, que supera a L. Manuel y se estrella en el poste. El rechace, muy oportuno, lo envía a las mallas Sarmiento, entrando desde atrás con decisión.

2—0. 71 minutos. Balón que llega a Peña. El chipionero hace un dribling a su marcador y, desde casi 20 metros, con la izquierda, lanza un chutazo impresionante que se cuele por la mismísima escuadra, ante el asombro de todos. Un gol sensacional, que fue largamente ovacionado.

#### INCIDENCIAS

Partido de rivalidad provincial. «Medio Día del Club». Presencia de muchos seguidores isleños en las gradas del Estadio Domecq. Tarde fría, con ligero viento y aguanieve en algunas fases del encuentro. Debut en las filas jerezanas del reciente fichaje, Diánez. Una sola tarjeta de amonestación a lo largo de los 90 minutos, enseñada por el árbitro al visitante Montoya. No se registraron otras incidencias dignas de mención.

amigos de «El Gato», para que toda la semana tengan tema de tertulia futbolística. Un gol maestro, como un cuadro de Juan Ignacio Sardi... Desde casi veinte metros, su pierna zocata engatilló un trallazo impresionante que devolvió el balón al campo, tras cruzar la escuadra y pegar en el hierro del fondo con la fuerza de un cañonazo.

#### GANAR CON FACILIDAD

El Xerez, ya decimos al principio, ha ganado con relativa facilidad al San Fernando. Primero, porque ha sido superior en todos los aspectos. Y, en segundo lugar, porque de la rivalidad e incomodidad que se esperaba en el choque no ha habido nada de nada.

Ya en el primer tiempo, y aunque los de Pepe Valera tuvieron que esperar hasta tres minutos antes del final para marcar, el Xerez tuvo oportunidades para haberse ido a los vestuarios con un marcador claramente en franquía. Había llevado el equipo jerezano toda la iniciativa del juego, merced al fútbol que Dieguito desarrollaba en la zona ancha, bien secundado y entendiéndose con Cabral, y llegaba con facilidad a los aledaños de L. Manuel, que se vió obligado a dos sensacionales intervenciones, evitando goles cantados. Una de ellas, a cabezazo de un propio defensor —y en la que el portero visitante hizo la mejor parada de la tarde— y otra enviando a córner un tiro ajustado al largue-ro del propio Dieguito. Y otra gran oportunidad jerezana fue un chutazo con efecto de Cabral, que se estrelló en la mismísima escuadra.

Pero fue en el segundo período cuando el Xerez superó con una clase absoluta al San Fernando. Valera había reestructurado las líneas. Había dejado en los vestuarios a un Diánez que acusada su debut y no andaba muy acertado, situando entonces al trabajador Sarmiento como ariete y potenciando el centro del campo con un Félix, que el domingo dio uno de los partidos más completos de la temporada.

El Xerez entonces —mandado siempre por un Dieguito en plan genial, jugando a su antojo y haciendo cuantas diabluras quería — aumentó su capacidad de juego y también su intencionalidad ofensiva. Y sobre todo Peña, que se superó a sí mismo en este período, especialmente a raíz de su espectacular gol, se permitió entrar en acciones de ataque, que

(Pasa a la página siguiente)

## A ESTO SI NOS APUNTAMOS

### Crónica de ANTONIO ARIAS

rá lo único que, todavía, ilusiona y anime a ir a los partidos.

#### EL SAN FERNANDO, DECEPCIONANTE

Hay que decir, antes que nada, que el San Fernando nos ha decepcionado. Se esperaba de él mucho más, en razón de esas aspiraciones clasificatorias que albergaba y de la necesidad que tenía —si quería seguir montado en el tren de las posibilidades— de sacar un resultado positivo del Estadio Domecq. Un resultado que enmendase el traspiés sufrido en su feudo ante el Calvo Sotelo.

Aquí, en Jerez, se esperaba ver a un San Fernando con ambición de triunfo y con poderío de equipo, que justificase la buena campaña que venía realizando. Pero ni el San Fernando ha tenido ambición, ni en ningún momento ha dejado entrever calidades superiores. Ha sido un equipo reservón en exceso, con escasa seriedad en sus marcajes y con una entidad, como conjunto, que a nosotros nos ha dado la impresión de mediocridad. Y de ahí que el Xerez no haya tenido demasiados problemas para superarle con claridad e, inculso, golearle si la suerte le acompaña en algunos remates.

Durante todo el primer período, el San Fernando no hizo más que defender su parcela, dejando toda la iniciativa del juego al conjunto jerezano. Amurallándose atrás y con escasas acciones coordinadas en su línea de centrocampistas —zona en la que deambuló el ariete Chicha en todo este período, restándole así capacidad ofensiva a su equipo—, el San Fernando dedicó en este período todos sus esfuerzos a la tarea defensiva. Aunque hay que reconocer que en sus dos únicas acciones de contragolpe, se

encontró con dos ocasiones de oro que su extremo Blanco desaprovechó lastimosamente.

Luego, en la segunda parte, y con el marcador en contra, el San Fernando no intentó tampoco estirar líneas. Falto de ambición —y con evidentes fallos tácticos, como el de dejar a Dieguito completamente libre de marcaje, para que el centrocampista jerezano hiciese todas las «diabluras» que quiso—, el cuadro isleño mantuvo una línea de juego similar, sin inquietar jamás a Ramírez y siendo ya superado

con toda claridad por un Xerez que fue a más conforme el San Fernando iba a menos. Un San Fernando que, como decimos, no decepcionó. Porque, para ser un equipo con aspiraciones, no demostró nada del otro mundo, a no ser una mediocre vulgaridad de conjunto y, sobre todo, una falta de ambición, de iniciativa, y de capacidad de esfuerzo que le serán los que le lleven a hacer añicos las ilusiones de su afición.

#### EL PARTIDO DE DIEGUITO Y EL GOL DE PEÑA

Ha habido dos cosas en el partido, que por sí sola justifican el contento de los aficionados y la satisfacción plena con que se ha salido el domingo del Estadio Domecq. Una, el genial partido de Dieguito; otra, el sensacional gol de Peña.

Dieguito —con el que el «mister» isleño cometió el tremendo fallo táctico de ponerle como marcador a un hombre fácilón, que lo seguía a distancia y que lo dejaba operar y controlar el balón libremente— ha vuelto por sus fueros. El genio pinturero a artista del «cerebro» jerezano ha brillado con sus mejores fulgores. Su fútbol ha sido de nuevo ese

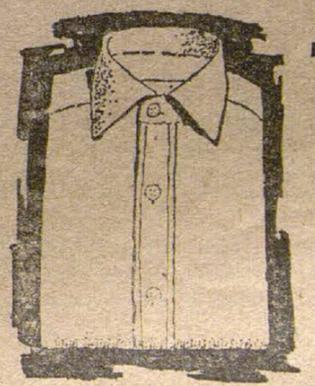
fútbol por bulerías, que ha catalizado a todo el equipo. Diego ha sido quien mandó y creó en el centro del campo; quien templó balones precisos a los hombres de ataque; quien canalizó todas las acciones ofensivas del cuadro azulino; que hizo brotar ¡olé! de entusiasmo en las gargantas de los aficionados. Diego, el domingo, volvió a estar en genio y figura; en maestro y artista. Diego, en este encuentro, hizo del estadio domecqiano un «tablado» flamenco, en el que no se vieron más compases que los suyos, requerebrando el regate por bulerías y el juego por alegrías... Lo suyo fue poco menos que un recital por todos los palos, con baile de pisar rosas, acompañado con la sonanta palmera de la afición.

...y el gol de Peña. Porque el chipionero, el domingo, hizo uno de esos goles que ahí quedan para la efemérides y el recuerdo. Un gol que pareció dedicar a sus

**TROFEO Saldaña®**  
al máximo goleador de la temporada

XEREZ C. D.	
DIEGUITO	9 goles
CHOQUET	8 »
SARMIENTO	4 »
JAVI	3 »
ALVARO	1 »
JEREZ INDUSTRIAL	
REINA	8 goles
BORRAJO	5 »
ALFONSO	4 »
CALLADO	2 »

**VESTIR EN Saldaña® es... acertar**



**RIANAL**  
OBSEQUIA CON UNA CAMISA  
**SUYBALEN**  
AL JUGADOR  
**DIEGO**

**POR HABER SIDO EL MAS DESTACADO EN EL PARTIDO CELEBRADO AYER.**

# La cabeza cada vez más complicada en la Segunda "B"

## Importantísimo triunfo del Portuense, en Onteniente

### EL CALVO SOTELO, LIDERA

PUERTOLLANO, 13.—(Efe). — El campo «Empetrol» se ha disputado el encuentro entre el Calvo Sotelo y el Eldense con victoria final del conjunto local por dos goles a cero.

Arbitró el colegiado catalán Canalet Argemí. Bien. Mostró tarjetas amarillas a Ballesteros, Pino, Sergio y a Cubiche, del Eldense, y a Bezares y Nuevo, del Calvo Sotelo.

Calvo Sotelo: Sánchez, Fabián, Bezares, Pedrito Merlo, Rueda, Coterra, Harry, Carracedo, Nuevo y Rojo.

Eldense: Nemesio; Navarro, Caica Clardia; Pino, Villalba; Alba (Mateos), Sergio (Uriarte), Calabuig, Cubiche y Ballesteros.

1-0. Minuto 39. Falta al borde del área y Nuevo de cabeza marca.

2-0. Minuto 65. En otro golpe

franco sacado por Nuevo, Harry de cabeza, marca.

### EL LINARES GOLEO AL SEVILLA AT.

LINARES (Jaén), 13.—(Efe). — Linares, 4; Sevilla At., 0.

#### ALINEACIONES

Linares: Guerrero; Yuma (Vara), Román, Losa; De la Riva, Ocaña; Plata, Polo, Manolito, De la Hoz (Isidro) y Juanito.

Sevilla At.: Fradiaz, Pedro, Grande, Suárez; Maraver, Salvador; Cadesal (Ramón), Ruda (Cano), Manolín, Choya y Gervasio. Arbitró Pérez Sánchez, de Murcia, bien, en líneas generales. Mostró tarjeta amarilla a Manolito del Linares y a Salvador y Choya del Sevilla Atlético.

#### GOLES

Minuto 16, tiro cruzado de Plaza consiguiendo marcar. Minuto 24, centro de Vara y remate de Manolito de cabeza a gol. En este tanto los jugadores sevillistas reclamaron fuera de juego. Minuto 34 de la segunda mitad, Isidro pasa a Manolito que desde mejor marca. Minuto 44, Manolito pasa a De la Riva consiguiendo el cuarto tanto.

### SE DESINFLA EL CEUTA

CEUTA, 13.—(Efe). — Con empate a cero finalizó el encuentro entre la R. D. Ceuta y el Córdoba.

Ceuta: Cervantes; Cherino, Almagro, Mena (Malaver); Gil, Villalustre; Juanma, Benítez, Aramburu, Luis, y Kubalita (Machete).

Córdoba: González; Monzón, Rivar, Álvarez; De la Cruz, Delgado; López, Doblas (Pablo), Lucas, Escalante y Guarcía Cuesta.

Arbitró el colegiado aragonés Pericet Hernández, mal. Pitó el final del encuentro un minuto antes. Al final tuvo que ser escoltado por la policía y trasladado al puerto en un coche celular. Mostró tarjeta amarilla a Escalante, De la Cruz, Aramburu y Almagro. Y la roja a Alvarez por juego peligroso.

El viento de levante y la lluvia deslució el partido en el que ambos equipos lucharon al máximo. El Córdoba supo defenderse bien y en algunos contragolpes puso en apuros a la cobertura ceutí. El cuadro caballa tuvo ocasiones para haber solucionado el partido, pero su nerviosismo y sus imprecisiones beneficiaron a los visitantes. Un serio traspiés el que da el Ceuta en sus aspiraciones de ascenso.

### POSITIVOS PARA EL JAEN.

ALCOY (Alicante), 13.—(Efe). — No mereció perder el Ibiza, pero el Jaén supo aprovechar sus oportunidades y derrotó a los ibicencos por 0-1.

Partido jugado en «El Collao» de Alcoy por clausura del campo del Ibiza.

Ibiza: Vega; Angel, Murcia, Sevillano II; Pepillo, Calderón; Aurelio, Juan Ramón, Juan Ferrn; Ramírez (José) y Berto (Ricardo). Jaén: Espinosa; Martín, Haro, Monterde; Prados, Carballo; González, Gadea, Torres (Anguela), Machado (Moral) y Totó.

Arbitró el encuentro el señor Moreda Aleixandre, del Colegio castellano. Tuvo varios errores, pero no influyeron en el resultado. Sacó tarjetas amarillas a Juan Ramón, Ramírez y José del Ibiza, y a Monterde del Jaén.

0-1. Minuto 24, Torres lanza un remate impresionante desde 30 metros, que coge al portero adelantado.

### DOS POSITIVOS PARA EL PORTUENSE

ONTENIENTE (Valencia), 13.—(Efe). — En un partido más de solemnidad, el Onteniente fue derrotado a domicilio por el Portuense por 0-1, en encuentro de fútbol de Segunda División «B», grupo segundo.

Al descanso se llegó sin que funcionara el marcador, con el cero-cero inicial.

Onteniente: Cambra II; Martínez Miró, Olivella, Ubeda; Merchant Navarro Lomas, Moreno, Roberto, Cambra I, Polo y Hueva (Oliva).

Portuense: Simón; Ríos, Babi, Quintero, Poblete (Reales), Rivas; Benítez (Jaramillo), Soñano, Calzado, Barrientos y Angel.

Arbitró el encuentro el colegiado señor Sagüí Marqués, del Colegio balear, que estuvo regular. Sacó una tarjeta amarilla a Ríos del Portuense por juego peligroso.

#### GOL

0-1. Minuto 86, Angel, en gran galopada, se presentó ante el guardameta cruzándole la pelota por bajo.

### SORPRESA EN LERIDA

LERIDA, 13.—(Efe). — El San Andrés ha vencido al Lérida por dos goles a cero.

Dirigió el encuentro el colegiado aragonés señor Bobe, muy protestado por el público. Enseñó tarjeta amarilla a Sainz y Vila por parte leridano y a Guri y Cirera por el San Andrés.

0-1. Minuto 13 de la segunda parte, Muñoz aprovecha un fallo del meta leridano y marca el primer gol.

0-2. Minuto 44, Una internada de Cirera finalizó con un tiro de éste, estableciendo así el resultado definitivo.

El encuentro ha sido más de solemnidad, perdiendo el Lérida una gran oportunidad para conseguir el ascenso de categoría, mientras que el San Andrés logra dos puntos de oro para evitar el descenso a Tercera División.

### TRIUNFO DEL VALL D'UXO A COSTA DEL TARRASA

VALL D'UXO (Castellón), 13.—(Efe). — En partido de mayor dominio local, el Vall D'Uxo se impuso al líder Tarrasa, venciendo le por dos goles a cero.

Al descanso se llegó con ventaja local por 1-0.

Vall D'Uxo: Alemany; Tena, Babiloni, Corrales; Lillo, Planelles; Diego, Sancho, Camacho, Causanilles y Miguel (Francis).

Tarrasa: Vallespín; Valdés, Lago (Bonell), Fábregat; Morate, Vizcaino; Rosado, Díaz, Lozano (Muñoz) Domenech y Cortés.

Arbitró el colegiado gallego señor Taboada, que estuvo bien. Frenó las entradas violentas, imponiendo su autoridad. Enseñó tarjetas amarillas a Lago y Valdés del Tarrasa y a Corrales del Vall D'Uxo. Asimismo, enseñó tarjeta roja a Cortés, del Tarrasa, al parecer, por un insulto a contrario.

#### GOLES

1-0. 35 minutos. Sancho ejecuta una falta contra el Tarrasa y

## El Xerez superó con facilidad al San Fernando

(Viene de la página anterior)

a punto estuvieron de aumentar el resultado.

En resumidas cuentas, un Xerez que ha jugado uno de los partidos más completos de la temporada. Una victoria fácil y cómoda, que incluso pudo ser más amplia. Un encuentro genial de Dieguito y un gol de bandera de Peña. Y un San Fernando que ha estado muy por debajo de lo que sabía suponerle y que ha decepcionado a sus propios seguidores. La afición salió contenta y el comentario es unánime: ¡A esto nos apuntamos todos...! Lo que hace falta es que se repita. Porque, de aquí a fin de temporada, lo único que nos resta ya es aguantar la vela y esperar que el equipo nos depara el mayor número de satisfacciones posibles.

de tiro raso lo convierte en primer gol.

2-0. 53 minutos. Planelles cibe un balón y lanza un fuerte chuto. El balón da en el poste y penetra en la red.

### DERROTA DEL BARCELONA ATLETICO

BARCELONA, 12.—(Efe). — El Barcelona At. fue derrotado en su campo por un gol a favor del Geronense.

Arbitró el colegiado vizcaíno Sánchez Marín, que estuvo bastante bien.

Barcelona At.: Ferrer; Coma, Guitart, Ruiz (Gutias); Marco, Manolo; Barris, Bernardo, T. (Gatera), Marcelino y Rojo. Gerona: Alex; Mut, Juliá, Molet; Carbonell; Benito; Adorido; Juliá I. Pagés; Galland, Vila y Chaves.

#### EL GOL

C-1, minuto 15 de la segunda parte. Pase en profundidad. Vilc a Benito, quien dentro de una pequeña bote por alto suavemente a Ferrer.

Nuevo tropiezo del Barcelona Atlético en su campo, frente a un Gerona que sorprendió, en su delicada situación en la liga por su buen juego.

El filial azulgrana, además de jugar una deficiente actuación no tuvo suerte en los metros finales pues tres de sus disparos dieron en el poste.

El Gerona arrasó en la segunda parte en la que disfrutó de claras ocasiones de gol que en última instancia desperdició totalmente el meta Ferrer. Justo triunfo pues del Gerona que hace mantener algunas esperanzas cara a su salvación final.

### REPARTO DE PUNTOS

ZAFRA, 12.—(Efe). — El te. Zafra y el Badajoz han partido sin goles.

Dirigió el encuentro el colegiado Bolano, catalán. Madrid: Diter; Zafra: García Pizarro, Dávila, Daniel, Niza; Borreguero; Andrés (Toboso), Oliver, raldo (Adolfo), Sánchez Galán y Alfás.

Badajoz: Jiménez; Job; González, Amuñárriz; Lesmes; Bra Tienza; (Mantecón); González Moro, Herrera y Adolfo (Mansal).

Dominio abrumador del D. Zafra a lo largo de los noventa minutos, ya que el Badajoz dedicó absurdamente a defender el resultado inicial del empate a cero. Los visitantes solo llegaron tres veces a puerta y peligró. Una buena prueba de ataque local es que sacó a cothens.



# Anis Castellana

## EL ANIS DE ESPAÑA

ANIS CASTELLANA REGALA VIAJES FIN DE SEMANA A CANARIAS! Atención a Carrusel Deportivo (Domingos tarde), en la Cadena SER. Envíe sus etiquetas SERIES AO en adelante a RADIO MADRID, apartado 222, MADRID, con su nombre, dirección y teléfono, indicando en el sobre Para el Concurso de ANIS CASTELLANA. En el último sorteo efectuado ante el Notario de Madrid don Luis Sanz Suárez para determinar los ganadores hasta la fecha en nuestro CONCURSO, han sido premiados con un viaje fin de semana a CANARIAS, PARA DOS PERSONAS, don José Álvarez, de Granada; don Francisco Diez, Bar Casa Peco, de Béjar (Salamanca); don Gerardo Doblas, de Alpicat (Lérida); y don Dámaso González, de Villagarcía de Arosa (Pontevedra), los cuales se incorporan en el disfrute de los premios de nuestro CONCURSO a los anteriores agraciados: don Joaquín Sacristán; doña Blanca Bravo; don José Miguel González; don Serafín Osorio; doña Carmen Caballero; don Antonio Fernández Granada, Bar los Manueles; doña Angeles Díaz; don Afrodísio Asenjo; doña Dolores Izquierdo; doña María Mulera, Bar El Reloj; don Enrique Sánchez; doña María de los Angeles Monsalve, Bar Tenerife; don Antonio Sobrino; don Juan García de Castillo y don Raimundo Pego.

# El Jerez Industrial perdió por la mínima en Rota (1-0)

## Partido de emoción y fuerza, más que de calidad

### Santana y Reina tuvieron oportunidades para cambiar el resultado

ROTA. — (Servicio especial para HOJA DEL LUNES de Jerez).

No puede decirse que el encuentro que han disputado en el estadio «Alcalde Navarro Flores» el Rota y el Jerez Industrial haya sido bueno. Pero, a cambio, ha tenido una extraordinaria emoción y, sobre todo, los dos equipos han suplido la falta de calidad con una enorme fuerza física, desarrollada sobre un terreno que no se encontraba demasiado a propósito para la práctica del buen fútbol. Esto es lo que los aficionados debemos agradecer de ambos equipos, en un partido que —para los locales, claro, ya que la situación visitante es distinta— al Rota le bastaba con ganar tranquilamente, para seguir en esa magnífica posición que detenta en la tabla clasificatoria, aunque las esperanzas de dar alcance al Mérida sean ya prácticamente nulas. Se pensaba que el Rota se iba a tomar el partido sin demasiadas ganas, y no ha sido así. Pero se pensaba también que el Rota podía lucirse futbolísticamente, ante un rival tan aparentemente endeble como debía ser el Jerez Industrial, a la vista de su situación en la tabla, y tampoco esto ha sido así.

De esa guisa, los aficionados nos hemos encontrado con un choque en el que, como decimos, nada ha respondido a lo que se esperaba, salvo el resultado..., aunque menos. Porque también en esto se esperaba una

ROTA, 1 (Martínez) — JEREZ INDUSTRIAL, 0

#### ALINEACIONES

Jerez Industrial: Navarro, Prieto, Flor, Reina, León, Miguel, Callado, Santana, Alfonso, Yuste y Cortés.

Rota: Vidal, Mateos, Andrades, Benito, Gómez II, Gómez I, Tito, Gasca, Manolo, Martínez y Rincón.

#### SUSTITUCIONES

Dos cambios realizó el Jerez Industrial. Domingo sustituyó a Flor y Ferrándiz a Callado. Por el Rota, Kubala reemplazó a Tito.

#### ARBITRO

Dirigió la contienda el colegiado sevillano, Zambrana Díaz, que tuvo una actuación discreta. No gustó a los aficionados locales,

aunque no influyó en el resultado. Se mostró excesivamente riguroso con las tarjetas.

#### EL GOL

1-0. 39 minutos. Falta directa contra el portero jerezano, que se encargó de ejecutarla Martínez, enviando el balón por la misma escuadra, sin que Navarro pueda hacer nada en su estirada.

#### INCIDENCIAS

Tarde fría y lluviosa en el «Navarro Flores». Terreno de juego blando y resbaladizo. El árbitro mostró tarjetas de amonestación a los jerezanos Prieto, Reina y Yuste; y a los jugadores locales Martínez y Andrades.

Antes de comenzar el partido se guardó un minuto de silencio por el fallecimiento de la madre del que fuera destacado jugador roteño, y hoy en el equipo técnico del club, Caro.

dedicaron a la tarea defensiva, no podemos omitir que el equipo de Mendoza tuvo dos magníficas oportunidades, que a punto estuvieron de alterar el resultado y que, de traducirse en goles, hubieran complicado enormemente el partido al Rota.

Una de ellas la tuvo, precisamente, un jugador que debutaba en las filas visitantes: Santana; y la otra oportunidad la gozó el central y veterano Reina Aroca, cuando se fue hacia adelante con un balón y su fuerte disparo obligó al meta roteño a hacer una gran parada, enviándolo a córner.

#### EL ROTA, MAL

Mal ha estado el Rota en este partido, a así hemos de reconocerlo. Tampoco el Jerez Industrial ha estado brillante. Pero es evidente que el equipo jerezano venía a hacer su partido, a conseguir un empate sin goles, resultado que aliviaría un tanto su angustiosa situación de descenso. Y planteó las cosas de la manera que estimó más oportuna para conseguir sus fines, sacrificando el lucimiento del juego.

Frente a un rival así, el Rota no supo nunca hacer un fútbol en condiciones y sólo se puede salvar por la fuerza que demostró. Y hay que reconocer, además, que la delantera roteña estuvo francamente desacertada en unas ocasiones y con mala suerte en otras, haciendo todo ello que la presunta goleada se quedase tan sólo en victoria mínima y apurada.

Y poco más de sí dio un partido que no pasará a la historia del recuerdo por sus calidades.

## A FALTA DE CALIDAD, EMOCION

goleada y se ha quedado sólo en una victoria mínima y apurada. Pero victoria al fin y al cabo, que es lo que importa.

#### DEFENSIVA JEREZANA

Desde el primer minuto de partido se vieron cuales eran los propósitos y las intenciones de

los jerezanos. El equipo de Mendoza venía al «Navarro Flores» a mantener el empate a cero como fuese. Y toda la táctica jerezana se basó en amurallar hombres en su zaga, a destruir todo el juego posible y a dejar sólo en punta a un Cortés —muy veterano, pero que arriesgó muy poco— y un joven Alfonso que, a nuestro juicio, fue el hombre más destacado de su equipo, por su cordicia, por su corazón y por la manera en cómo bregó, luchó y

trabajó él solo, frente a la contundente defensa local.

Lo que el Jerez Industrial planteó aquí en Rota fue una «ultra-defensiva», que a punto estuvo de darle sus frutos, si no llega a ser por la feliz ejecución de esa falta que Martínez transformó en el tanto de la victoria local.

#### DOS OPORTUNIDADES JEREZANAS

Pese a que, como decimos, todos los esfuerzos jerezanos se

## FEDERACION PROVINCIAL DE AGRUPACIONES DE EMPRESARIOS DE LA CONSTRUCCION DE CADIZ

Se convoca a todas las empresas a la reunión que tendrá lugar hoy lunes, día 14 del actual, a las 16,30, en primera convocatoria, y a las 17, en segunda, en los locales de la entidad, Hibiscos número 1, con el siguiente orden del día:

1.º---Informe de la comisión negociadora en el convenio colectivo del sector y decisiones a adoptar.

2.º---Ruegos y preguntas.

Dada la extraordinaria importancia del tema, se ruega encarecidamente la asistencia.

## HERMANDAD DEL DESCONSUELO

PARROQUIA DE SAN MATEO — JEREZ

### CABILDO GENERAL DE CUENTAS

Hoy día 14 actual, se cita a todos los cofrades de la Hermandad del Desconsuelo, en la Sala Capitular de la Parroquia de San Mateo, a las 8 de la tarde en primera convocatoria y a las 8,30 de la tarde en segunda convocatoria, para la celebración del CABILDO GENERAL DE CUENTAS de acuerdo con lo ordenado por nuestros Estatutos.

EL SECRETARIO

A MENOS DE 150 METROS del vehículo que te precede, tu luz largo molesta en el espejo y os pone en peligro. Con luz de cruc, veréis mejor los dos.

## FERIA NACIONAL DEL LIBRO DE JEREZ

FAUSTINO GONZALEZ-ALLER, autor de OPERACION GUERNIKA, pronunciará una conferencia sobre el tema:

### “CONSIDERACIONES MARGINALES EN TORNO A OPERACION GUERNIKA”

Hoy lunes, día 14 de Abril, en el Centro Cultural (Polígono San Benito), de la Caja de Ahorros de Jerez, a las 20,30 horas.

En este acto se procederá al V SORTEO DE UN MILLON de pesetas en libros, en CIEN LOTES DE 10.000 PTAS. (50 para los lectores y 50 para los libreros), a escoger del Catálogo de Editorial ARGOS-VERGARA, entre las cartas recibidas en C.E.G.A.L. de los lectores de Operación Guernika - Libro de Invierno 1979 de la COLECCION CUATRO ESTACIONES. Los anteriores fueron: “EXTRAMURO”, “EL FACTOR HUMANO”, “LA MIRADA INMOVIL” y “UN MATRIMONIO CONVENCIONAL”.

Con ocasión de la FERIA DEL LIBRO, se sortearán CINCO LOTES EXTRAORDINARIOS además de los cien antes mencionados, entre los asistentes al acto.

Colección LAS CUATRO ESTACIONES - LIBRO DE PRIMAVERA 1980: LA RECONVERSION, de Vladimir Volkoh.

PRECIO ESPECIAL HASTA EL 15 DE JUNIO: 375 PTAS.

NOTA: EL PRECIO ESPECIAL de Operación Guernika de 295 PTAS. se mantiene excepcionalmente durante la FERIA DEL LIBRO.

# Todo sigue igual en Tercera División

## Triunfo sin apuros del Puerto Real en "Sancho Dávila"

**TRIUNFO DEL PUERTO REAL**  
PUERTO REAL. (Por teléfono, corresponsal ANGULO). — Puerto Real, 2; Africa Ceuti, 0.

Los norteafricanos dieron bastante más guerra que la esperada. Un equipo con gente egueirida, con poca clase, que practicó un juego antideportivo, subterráneo, fogoso, sin contemplaciones, a la caza siempre del contrario.

Todo ello precisó de la ineptitud del veterano colegiado almeriense señor Hernández Arqués, que dio todo un concierto de silbeto y que se equivocó la mayoría de las veces contra el equipo local.

El dominio correspondió casi por entero a los verdiblancos, que practicando un fútbol rápido, con buen entendimiento entre sus líneas, hicieron que la cobertura ceuti fuese aumentando en número, y en ocasiones los once jugadores olbos se encontraron en su área.

El Puerto Real disparó mucho a gol, con escasa fortuna, y como los hombres en punta, Juan José, Joaquí y Cubiles estaban estrechamente vigilados, los tiros de Abelenda fueron los más espectaculares.

A poco de comenzar una colada de Abelenda la salvó un zaguero, echando a córner, y poco después un trillazo impresionante desde la derecha lamó el traveseño.

Los contraataques de los visitantes fueron muy espaciados, porque la cobertura local, sin agobios, jugaba a placer. Aún así, un par de ocasiones fueron fallidas por los ceutíes.

A los 52 minutos, derribo a Cubiles al intentar rematar de cabeza, siendo desplazado en el aire. Un penalty claro que el colegiado se tragó. Cinco minutos más tarde, mano a balón de un defensor cercano a la volada de Joaquí. Abelenda se encargó de lanzar el máximo castigo, fijo y colocado, despistando al meta que se tiró al lado contrario. Así el primer gol suyo a marcador.

A los 70 minutos, gran jugada de Abelenda y gol de Cubiles, que el árbitro anuló por supuesto fuera de juego cuando el extremo llegó desde atrás.

Se animaron algo los visitantes, a la busca del empate, pero la cobertura local se mantuvo firme y por fin a los 89 minutos, Vichino intentó cejar un saque de banda a su portero, se interpuso Abelenda que marcó con gran habilidad y a placer el segundo gol.

En resumen, partido bronco, bien jugado por el Puerto Real, y mal dirigido por el señor Hernández, que enseñó tarjeta amarilla a Segura y Cubiles del Puerto Real y a Rivera y López de los «caballas». Desde luego, Rivera mereció la expulsión por el juego violento que practicó desde el minuto inicial.

Los mejores del bando local, la cobertura, Abelenda y Caro II. Por los forasteros, Aruqués, Niebla y Sanjuán.

Puerto Real: Antón, Pató, Albiach, Caro I, Segura, Arias, Abelenda, Caro II, Juan José, Joaquí, y Cubiles.

Relevaron Rey a Segura y Fali a Cubiles.

Africa Ceuti: Sierra, Arqués, Rivera, Vichino, Sanjuán, Alors, López (Jesús), Niebla, Juan Antonio, Castro y Díez.

### TRIUNFO DEL MOTRIL

MOTRIL. — Motril, 2; Antequera, 1.

Motril: Andrés, Blanco, Varo, Peiró, Esparral, Agullé, Fede, Núñez (Franco), Godoy, Roldán, Navarro y Mira.

Antequeranos: Rafi, Santos, Marín, Ríos, Carrión (Miguel), Molina, Narbona, Escobosa, Monago (Velasco), Salguero y Loski.

Árbitro Martínez Vidal, de Murcia, bien.

1-0. 30 minutos. Fallo de la zaga visitante y Roldán en la raya central del área lanza un gran disparo y el balón llega a la red.

1-1. 83 minutos. Contraataque malagueño con centro de Miguel y remate de Velasco.

2-1. 84 minutos. Al sacar de centro se interna Navaro y rematando Fede a la red. — (Mencheta).

### SORPRESA EXTREMEÑA

ESTEPONA. — Estepona, 1; Extremadura, 2.

Estepona: Rey, Morales, Carvajal, Ricardo, Torres, Ledesma, Vargas, Leiva (Flores), Ravira (Reyes), Amorós y Kiki.

Extremadura: Hilario, Conejo, Marín, Viera, Juan Pedro, Vera, Luis, Granados, Peña (Hassan), Ballesteros y Pedrito.

Árbitro Pérez Cabezas, norteafricano.

Minuto 10. Pedrito saca un córner y Marín envía a la red. (0-1).

Minuto 43. Carvajal remata una falta y de tiro raso marca. (1-1).

Minuto 80. Pedrito remata una

falta al borde del área y marca. (1-2). — (Mencheta).

### CINCO GOLES EN UBEDA

UBEDA. — Ubeda, 3; Atl. Malagueño, 2.

Ubeda: Sola, Rivas, Esteban, Selu, Toral, Márcial, Avi (Pariente) Reche, Bolívar, Sosa y Edu.

Atl. Malagueño: Fernando, Quintana, Martín, Benito, Mata, Rodríguez, Canillas, Rocio, Fernández, Aracena y Valiño.

Árbitro Bajión del Tío, bien.

Encuentro muy competitivo e jugado en Ubeda, donde los locales lograron el triunfo ante un combativo y joven conjunto como es el Atl. Malagueño, que puso muchas dificultades, aunque al final los dos puntos quedaron en casa. — (Mencheta)

### GANO EL IND. DE MELILLA

MELILLA. — Ind. Melilla, 1; San Pedro, 0.

Ind. Melilla: Cuadrado, Lasierra, Algarte, Juan Carlos, Geada, Pepito (Ruiz), Fernandillo, Silva, Manolete, Ojeda y Purri.

San Pedro: Lupión, Valdés, Maya, Quero, Bianqueti, Vallecillo, Fede, Caracuel (Iriarte), Morales, Chupete y Cecilio (Fernando).

Árbitro el murciano García Delgado.

A los 55 minutos, jugada por el centro de Purri y Silva cede a Fernandillo que de tiro a media altura batió al meta Lupión. (Mencheta).

### MINIMO TRIUNFO DEL LINENSE

LA LINEA. — Linense, 1; Vélez, 0.

Linense: Montes, García, Aparicio, Lorenzo, Bautista, Noly (Pedro), Carrasco, Iñaki, Germán, Bancalero y Quirós.

Vélez: Castro, Montero, Nelson, Burgos, Larry, Tirado (Moreno), Vicente, Camacho, Blas, Bueno Juani (Heredia) y Cortés.

Árbitro Rodríguez Gómez, de Huelva, bien.

A los 4 minutos, Bancalero consiguió el gol del partido a centro de Iñaki. — (Mencheta).

# PRIMERA DIVISION

(Viene de la página 7)

Dani, Villar, Carlos (Sarabia), Argote y Rojo.

Rayo Vallecano: Mora, Anero, Tanco, Uceda; Rocamora, Custodio; Mate, Clares, Morena, Marian y Robeto (Salazar).

Árbitro: García Carrión, del Colegio Valenciano, Bien.

1-0, minuto 19. Pase de De Andrés hacia Urquiaga, por la derecha, quien centra y Uceda impide con las manos el remate con la cabeza de Carlos. Penalty. Dani lo lanza por bajo y engaña a Mora, marcando.

2-0, minuto 44. Falta a Argote, por la izquierda del ataque rojiblanco, que saca Rojo y Dani, de espaldado cabezazo, bate de ruego a Mora.

3-0, minuto 3 de la segunda parte. Falta de la defensa y portero madrileño, que aprovecha Carlos, con la izquierda, para marcar de tiro sesgado.

3-1, 23 minutos. Salazar tira y Aguirregoa despeja a córner. Se lanza el saque de esquina, falla el portero bilbaíno, y cuando el balón se introduce en la meta, Urquiaga lo detiene con las manos. Penalty. Moreno lo lanza por bajo y marca.

4-1, minuto 43. Jugada individual de Sarabia, que tras driblar a cinco adversarios se planta ante Mora y le bate por bajo.

### PELIGRO PARA EL ESPAÑOL

BARCELONA, 13. — (Efe). — Español y Valencia empataron a un gol.

1-0, minuto 3 de la segunda mitad. Libre indirecto dentro del área del Valencia. Amarillo cede en corto a Marañón y éste conecta un disparo seco y raso que abre el marcador concediendo un respiro al nervioso Español.

1-1, minuto 28 de este mismo período. Molinos despeja muy en corto, el balón va a parar a los pies de Daniel Solsona y éste con la clase que le caracteriza agarra un disparo que se cuele junto a la base del poste derecho de Urruti sin que el meta vesco pueda actuar por lo inesperado de la jugada y la rapidez del disparo del ex-españolista.

Árbitro el colegiado andaluz, Álvarez Marguena, regular el colegiado mostró tarjetas de amonestación a Botubot, por uno dura patada a Fortes, con el que mantuvo un duelo muy duro y a Lanchas por una entrada en plancha, aunque luego pareció que la tarjeta incomprensiblemente se la mostraba a Lon-

ghi. Nos quedamos por lo tanto con esa duda.

Español: Urruticoechea, Lanchas, Aifuch, Padilla, Verdugo, Molinos; Longhi, Amarillo, Fortes, Bio y Marañón.

Sustituciones: En la segunda parte, a los 17 minutos, Zúñiga salió en la demarcación de Longhi.

Valencia: Pereira; Carrete, Terjilic, Arias; Botubot, Higinio; Castellanos, Solsona, Subirats, Villanueva y Mario Kempes.

Muy mal se le ponen las cosas al Español y concretamente fue Daniel Solsona, un ex españolista quien abrió los tornillos al equipo de Miera marcando el gol del empate en la segunda mitad y colocando al once de Sarriá con menos 6 en la tabla clasificatoria lo que viene a ser casi un pasaporte para la Segunda División a menos que se arregien las cosas en los próximos encuentros que le restan por disputar al «once» blanco-azul.

### REUNION URGENTE DE LA DIRECTIVA

BARCELONA, 13. (Efe). — La directiva del R. C. D. Español se ha reunido hoy urgentemente al terminar el encuentro contra el Valencia, en el mismo palacio presidencial de Sarriá.

Fuentes vinculadas a la directiva españolista señalaron a Efe que en la reunión iba a ser revisada la actuación arbitral de encuentro contra el Valencia, también tomar las medidas necesarias para que sea fichado un jugador extranjero para el Español en las próximas veinticuatro horas.

## PROXIMA QUINIELA

1 R. Vallecano-Valencia	1 x 2
2 Barcelona-Ath. Bilbao	1
3 Almería-Las Palmas	1
4 R. Zaragoza-At. Madrid	1 x 1
5 Betis-Sevilla	1 x 1
6 Salamanca-Burgos	1
7 Real Sociedad-Gijón	1
8 Hércules-Español	1 x 1
9 Oviedo-Elche	1
10 Santander-Cádiz	1
11 Valladolid-Osasuna	1
12 Algeciras-Castilla	1 x 1
13 Castellón-Sabadell	1
14 Levante-Palencia	1

**Hacienda también devuelve dinero**

Si al hacer la declaración, la cifra total que le corresponde liquidar está superada por las cantidades que ha ido entregando a cuenta por los conceptos de retenciones o pagos fraccionados, Hacienda le devolverá el dinero.

**Contribuir da derecho a exigir**



IMPUESTO SOBRE LA RENTA

**COMPRO Oro, Plata, Brillantes, Esmeraldas, Monedas, Relojes antiguos, Pagamos todo su valor**

**joyería AGARRADO**

Honda, 19-Telf. 342668



ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE LA SEÑORA

## Doña María Luisa Castillo Reina

VIUDA QUE FUE DEL SEÑOR

## Don José Burgos Gómez

FALLECIO AYER, DESPUES DE RECIBIR LOS SANTOS SACRAMENTOS

### R. I. P.

SUS HIJOS, CARMEN Y CARLOS, HIJA POLITICA, SALUD RUANO PEREZ, HERMANO POLITICO, JOAQUIN BURGOS GOMEZ, NIETOS, BISNIETA, SOBRINOS Y DEMAS FAMILIA, RUEGAN A SUS RELACIONES Y AMISTADES, ASISTAN A LOS OFICIOS EXEQUIALES QUE SE HAN DE CELEBRAR POR EL ETERNO DESCANSO DE SU ALMA EN LA PARROQUIA NTRA. SRA. DE LAS NIEVES, A LAS ONCE, DE HOY LUNES DIA 14, Y SEGUIDAMENTE A LA CONDUCCION DEL CADAVER AL CEMENTERIO CATOLICO DE ESTA CIUDAD.

EL DUELO RECIBE Y DESPIDE EN LA MISMA PARROQUIA.

SUPLICA: DON JOAQUIN BURGOS GOMEZ.

VIVIA: BDA. LOS ABETOS, N.º 30

Ntra. Sra. de la Merced, Consistorio, 3 y 5

(Modelo 4)

SEGUNDA CATEGORIA REGIONAL

Otro resultado positivo para el Don Zoiilo

Sólo logró empatar el Victoria en Paterna

Otro resultado positivo, por el... vo doble, del Don Zoiilo. Esta vez, como se dice, sin bajarse del autobús, ya que el desplazamiento fue sólo de campo, que no de ciudad. Fue en la villa Ventura, ante los colegiales del Mundo Nuevo donde los actuales líderes cosecharon su nuevo triunfo, que si bien tuvo que ser sudado y jugado, no es menos cierto que es importantísimo para mantenerse al frente de la tabla clasificatoria, y más cuando su rival más directo, el Victoria, sólo alcanzaba un empate en su visita a Paterna de Rivera para vérselas con El Punto, y más cuando los asidonenses aún tienen que descansar en una jornada. Bien se ponen los jerezanos cara a lograr sus aspiraciones de proclamarse campeones, una temporada más.

TRIUNFOS LOCALES

Triunfos locales se produjeron en Torrecera y en el campo de la Higuera del Polo. En la barriada los locales —en encuentro de rivalidad local— vencían al Xerez Club Balompié por un gol a cero. Mínimo marcador, pero que ha servido para que los rurales se alcen con un triunfo siempre interesante para sus seguidores. Y en la Higuera del Polo, los «bes» del Xerez Club Deportivo obtuvieron el triunfo ante los «bes» del Rota. El mismo marcador, exiguo, pero fructífero a la hora de sumar puntos.

TRASPIES DEL PILAR

La A. D. El Pilar, por su parte, no pudo ayer conseguir amarrar los dos puntos que en litigio estaban. Jugó en su feudo jerezano de Santa Fe ante un cualificado rival como es la U. D. Villamartín. Los noventa minutos

CERCADOS DE MALLA

PARA:

- PISTAS DE TENIS
- RECREOS
- PARCELAS
- FINCAS
- PISCINAS
- POLIDEPORTIVOS

en mallas galvanizadas y plastificadas.

INSTALACIONES:

J A C A

Tornillería - Compresores - Equipos ardeño.

JAVIER MALDONADO GORDON C/ Rosario, 3. - Teléf. 33-14-56 J E R E Z.

finalizaron tal y como habían empezado. Es decir, con el carácter en el marcador.

LA GOLEADA DE LA JORNADA

La goleada de la jornada la sufrió otro equipo jerezano. En esta ocasión, el titular de la barriada de El Portal fue en Rota donde la U. D. Roteña le hizo encajar ni más ni menos que ocho goles. Un resultado de los que ya no se dan.

DOS POSITIVOS PARA EL AT. LOS NARANJOS

En Guadalcaacín, dueña jerezana. Los locales de la barriada frente al At. los Naranjos. Y resultado sorpresa, ya que los de los Naranjos lograron el triunfo. Un triunfo «a domicilio», mínimo, pero que hace que los que ayer eran visitantes tengan buena y estable posición clasificatoria, que le harán terminar como muy bien esta su segunda intervención en competición oficial.

TABLAS EN PATERNA

PATERNA DE RIVERA. (Por teléfono de nuestro corresponsa. Cristóbal Velasco. — En encuentro correspondiente al grupo I de la Segunda Regional, el C. D. El Punto y el Victoria de Medina han empatado a un gol.

ARBITRO Y ALINEACIONES

Dirigió el encuentro el señor Andrade Oliva, de Algeciras, que ha tenido una notable actuación.

El Punto: Cebada, Lobato, Miguel, Ramos, Vega, Acosta, Agustín, Joselín, Meceda, Aguilar y Bartolo.

Toscano por Bartolo en el segundo tiempo.

Victoria: Sardina, Seguí, Patrón, Castilla, Negri, Acuña, Litri (Pipa), Diego, Herrera, Gallina y Raspao.

GOLES

0-1. Minuto 10. Falta que saca Castilla y Cebada se adelantó un poco y no pudo atajar el esférico.

1-1. Minuto 28. Tiro de Maceada que Sardina ayudó a entrar en fallo propio el balón a la red.

COMENTARIO

Se tenía la visita del Victoria, ya que comparte la cabeza de grupo con el conjunto jerezano del Don Zoiilo. Aunque en el terreno de la realidad ha causado una pobre impresión de juego y denotado ser un equipo más de los que juegan en esta Regional. El Punto comenzó un tanto nervioso y cohibido debido a la categoría que, en principio, se le daba al conjunto visitante, categoría o superioridad que juego

no ha demostrado. Hasta el punto de que estar los locales adelantados pasó en muchas fases del encuentro a dominado, y dueño de la zona ancha de terreno de juego.

En el segundo tiempo fue cuando El Punto, en contra del viento, mejoró su juego y metió la Victoria dentro de su parcela. Fue en el minuto 28, en un tiro de Joselín que dio en la capa del poste derecho, paseándose al otro poste, sacándolo en defensa cuando ya se cantaba gol. Se produjo un córner que sacado por Acosta hizo que Sardina hubiese de ceder otro saque de esquina. En el minuto 35, una gran jugada de Aguilar, con tiro desde fuera del área, que Sardina despejó con apuros. Y en el minuto 41, un balón que recoge Aguilar en un pase de Vega, avanzó con él y se le fue directamente a la red cuando se cantaba el gol.

Desacaron por El Punto, Agustín, Acosta y Aguilar, y por el Victoria, sólo el nombre que va en cabeza.

EMPATE EN EL «DERBY» PATERNERO

En encuentro correspondiente al grupo I de la Segunda Regional, jugado en el Campo Municipal la Balompédica Patenera y el Rivera, derby local, han empatado a un gol.

Dirigió el encuentro el jerezano Mancilla Barea, muy mal. Expulsó a los jugadores de la Balona Pepe y Paco, y a Ignacio del Rivera.

Paternera: Feria, Gordito, Lolo, Fernando, Pepe, Luis, Paco, Herrera, Cordobés, Troncoso y Garrido.

Luego Corchado por Garrido. Rivera: Barral, Domingo, Lolo, Manolito, Antonio, Ignacio, Rivellino, Quino, Plácido, Fernando, y Rodríguez.

En el segundo tiempo, Herrera por Plácido y Lolo por Rodríguez.

GOLES

0-1. Minuto 17. Falta que saca directamente Antonio y después de dar el balón en el larguero entra.

1-1. Minuto 32. Falta sacada por Garrido y Herrera de cabeza marca.

Resultados y clasificaciones

GRUPO I

Bornense, 5; At. Villamartín, 2 Florida, 3; Espera, 1 Jécula, 2; José Antonio, 0 Urrique, 3; Pradense, 0 Patenera, 1; Rivera, 1 J Prado Rey, 3; El Torno, 2 Alcalá, 3; Vallense, 0 San Pedro, 2; Benalup, 3 Aciconense, 3; J. Florida, 1

EQUIPOS

Table with 18 rows and 7 columns (J, G, E, P, F, C, P) showing classification data for Group I.

GRUPO II

Estella, 4; Nueva Jarilla, 2 El Punto, 1; Victoria, 1 Torrecera, 1; Xerez C. B., 0 Xerez C. D., 1; Rota, 0 Mundo Nuevo, 2; Don Zoiilo, 3 Guadalcaacín, 0; Los Naranjos, 1 A. D. Pilar, 0; U. D. Villamartín 0 Roteña, 8; El Portal, 1 Descansó: El Flamenco.

EQUIPOS

Table with 17 rows and 7 columns (J, G, E, P, F, C, P) showing classification data for Group II.

NOTA: Flamenco figura con dos puntos menos por sanción federativa.

EL TIEMPO

MADRID, 13. (Efe). — El Instituto Nacional de Meteorología prevé para hoy lunes, nubosidad abundante, con chubascos en Galicia, Cantábrico, Duero, Extremadura y sistema central. El cielo estará poco nuboso en Baledres, Cataluña, sudeste y Levante, y nuboso en el resto de España, con alguna lluvia en el centro y Guadalquivir. Las temperaturas descenderán en la vertiente atlántica y aumentarán ligeramente en Levante, sureste y Cataluña.



ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DEL SEÑOR

D. Joaquín Hernández Bueno

ESPOSO QUE FUE DE LA SEÑORA

DOÑA MARIA JIMENEZ RODRIGUEZ

FALLECIO EN SANLUCAR DE BARRAMEDA, EL DIA 13 DE ABRIL DE 1980 A LOS 41 AÑOS DE EDAD, CONFORTADO CON LOS AUXILIOS ESPIRITUALES Y LA BENEDICION DE SU SANTIDAD

R. I. P.

SU VIUDA; HIJOS, MADRE, DOÑA MARIA BUENO, VIUDA DE HERNANDEZ; HERMANOS, FERNANDO Y MARIA, Y DEMAS PARIENTES Y AFECTOS;

SUPLICAN UNA ORACION POR SU ALMA Y LA ASISTENCIA A LAS EXEQUIAS QUE SE CELEBRARAN HOY, DIA 14 DE ABRIL DE 1980, EN LA PARROQUIA DE SANTO DOMINGO, DE SANLUCAR DE BARRAMEDA, A LAS CINCO Y CUARENTA Y CINCO DE LA TARDE Y SEGUIDAMENTE A LA CONDUCCION DEL CADAVER AL CEMENTERIO DE DICHA CIUDAD. EL DUELO RECIBE EN LA CASA MORTUORIA Y DESPIDE EN LA PARROQUIA.

VIVIA: FERMIN H. DALGO, N.º 10 SANLUCAR DE BDA., 14 ABRIL 1980

(Modelo 4)



Rogad a Dios en caridad por el alma del señor

Don Salvador Pizarro Delgado

esposo que fue de la señora

DOÑA CATALINA MANCHEÑO MORENO

Falleció el día 2 de abril de 1980, después de recibir los Santos Sacramentos.

R. I. P.

La misa de requiem que se celebrará hoy lunes día 14 a las SIETE Y MEDIA DE LA TARDE en la iglesia parroquial de San Rafael, será aplicada por su eterno descanso.

Su viuda, hijos, Milagros, Salvador y María, hijos políticos, hermanos, hermanos políticos, nietos, sobrinos y demás familia, ruegan a sus relaciones y amistades asistan a tan piadoso acto, favor que agradecerán. Ntra. Sra. de la Merced. - Consistorio 3 y 5. (Modelo 2).

1

# Hacienda informa:

**Adquisición de impresos:**

- Delegación de Hacienda
- Estancos

## Personas obligadas a declarar.

*El nuevo Impuesto sobre la Renta de las Personas Físicas grava a los contribuyentes según su capacidad económica, considerando las circunstancias personales y familiares para conseguir una justa redistribución de la renta.*

**Están obligados a presentar declaración quienes durante el año 1979 obtuvieron ingresos superiores a 300.000 pesetas por:**

- Rendimientos del trabajo personal (trabajadores, empleados, funcionarios).
- Rendimientos de explotaciones económicas (industriales, comerciantes, agricultores).

- Rendimientos de actividades profesionales o artísticas.
- Rendimientos del capital.
- Incrementos de patrimonio (plus-valías).

También pueden presentar declaración quienes, pese a no superar el límite de 300.000 pesetas de ingresos anuales, tengan derecho a devolución como consecuencia de fraccionamientos de pago y de retenciones a cuenta.

En propio interés del contribuyente, se le recomienda no dejar la presentación de su declaración para los últimos días del plazo reglamentario.

**CENTROS DE INFORMACION EN JEREZ DE LA FRONTERA**

- Delegación de Hacienda (Latorre, 1).
- Inspección de Hacienda (Limonos, 18).
- Recaudación de Hacienda (c/ Caracuel, 20).



**IMPUESTO  
SOBRE LA RENTA**

**Contribuir da derecho a exigir.**

# Luis Valdenebro y "Macandro", avisados en la Maestranza

## Angel Majano tomó la alternativa en Toledo

SEVILLA, 13. (Efe). — Cuatro toros de Antonio Ordóñez, antes de la ganadería de Carlos Urquiza, uno para el rejoneador Luis Valdenebro, y tres de Carmen Ordóñez, con bondad, pero fallos de raza. Más de media entraba. Un monosabio fue multado por situarse en los medios aguantando al caballo en la suerte de tras del último de la tarde.

Luis Valdenebro no le sacó partido a un toro ideal para el rejoneo. Tres rejones de castigo, tres banderillas largas y una roca. Cuando iba a colocar banderillas a dos manos el toro empujó al caballo, sin consecuencias. Tres rejones de muerte. Una estocada a pie. Descabellos. Un aviso.

«Manili» recibió a su primer toro, de Carmen Ordóñez, con los largos cambiadas. Estuvo variatorio con la muleta, con la que ligó dos buenos redondos, media estocada y descabellos. (Ovación y saludos).

En su segundo, de la ganadería de Antonio Ordóñez, que fue el mejor de la tarde y aplaudido en el arrastre, «Manili» ligó redondos y naturales. Mata de una estocada. Descabellos. (Ovación).

«Macandro» fue aplaudido con una capa en su primer toro, de la ganadería de Antonio Ordóñez. Consiguió una buena tanda de naturales y algunos redondos, que culminó con dos buenos ases de pecho. Fue cogido espectacularmente sin consecuencias cuando iba a finalizar la faena. Pinchazo, media, una entera y descabello. Un aviso. (Ovación y saludos).

No pudo hacer nada «Macandro» en su segundo, un toro de Carmen Ordóñez sin raza, al que intentó por naturales. Una casi entera que basta. (Ovación).

Tomás Campuzano estuvo aseo en la lidia de su primer toro, una res difícil de Antonio Ordóñez. Pinchazo, una entera y descabellos. (Silencio).

En el que cerró plaza, un toro complicado y frenado de salida de la ganadería de Carmen Ordóñez, toreó por naturales y consiguió animar a la res, a la que cuajó una buena faena. Una entera. Bronca fenomenal al presidente, que no concede la oreja. Tres vueltas al ruedo.

### ALTERNATIVA DE ANGEL MAJANO

TOLEDO, 13. (Efe). — Toros de Francisco Galache, de escaso trapío. Varios de ellos fueron protestados por el público. Llovió durante la segunda parte de la corrida.

Angel Majano, que se anunciaba hasta ahora como Palomo II, tomó la alternativa de manos de José Mari Manzanares. Intentó lucirse en el primero, sin conseguirlo. Un pinchazo y termina con a res al quinto intento. (Silencio). Fue cogido sin consecuencias en el que cerró plaza. (Silencio).

Jose Mari Manzanares, buena serie de naturales al primero. Fue aplaudido al terminar con el animal. Sufrió un puntazo en el muslo derecho y salió de la enfermería por su propio pie para continuar la lidia. Breve en el cuarto. Tres pinchazos y media. (Silencio).

Niño de la Capea, faena con buenos modos al tercero. Estocada atravesada. (Aplausos).

Abrevió en el quinto. Dos pinchazos. (Aplausos).

### OREJA PARA PEPIN JIMENEZ

ZARAGOZA, 13. (Efe). — Novillos de González Sillero, que cumplieron.

El portugués Víctor Méndez bien con el capote en el primero, así como en tres pares de banderillas. Faena sobre la mano derecha. Pinchazo, estocada y descabellos. (Aplausos).

En su segundo vuelve a lucirse con el capote. Tres pares de banderillas, uno de ellos de las cortas. Faena discreta sobre la derecha. Media y descabello. (Ovación).

Roberto Bermejo, nada con el capote. Sólo pases sueltos con la muleta. Tres pinchazos y cinco descabellos. (Un aviso y pitos).

En su segundo tampoco logra lucirse ni con capote, banderillas, ni muleta. Un pinchazo, estocada y descabello. (Silencio).

Pepin Jiménez, muy aplaudido en verónicas. Faena sobre ambas manos entre música y olés. Pinchazo, estocada y cuatro descabellos. (Gran ovación y vuelta).

En el que cerró plaza liga otra faena musicada y torera. Media y descabello. (Una oreja).

### NOVILLADA VULGAR

BARCELONA, 13. (Efe). — Novillos de José Luis y Pablo Martín Berrocal, de escasa presencia y juego desigual.

Antonio Ramón Jiménez, que hacía su presentación, toreó muy bien con el capote a sus dos enemigos. Al primero le hizo una faena de muleta variada con pases de buena factura. Pinchazo, estocada y descabellos. (Ovación). En el otro volvió a torear bien. Pinchazo, estocada y descabellos. (Vuelta).

Richard Millan estuvo bullidor con el capote y valiente con la muleta. En su primero logró buenos pases sobre ambas manos. Media estocada. (Una oreja y vuelta). Al quinto lo mató de estocada entera. (Vuelta).

Manolo Martín, que también debutaba, causó buena impresión. Toreó bien con el capote y con la muleta se mostró como un fino estilista. Cinco pinchazos y media estocada a su primer enemigo. (Vuelta). Al último, muy peligroso, lo mató de media estocada y descabellos. (Palmas).

### FESTIVAL BENEFICO

VALLADOLID, 13. (Efe). — Festival benéfico para la Obra de Carmen. Siete novillos de Eusebio Galache de Cobaleda.

Jaime Ostos, silencio. Andrés Vázquez, una oreja. El Cordobés, dos orejas. Palomo Linares, vuelta. Curro Vázquez, oreja. Clemente Castro (Luguillano), dos orejas y rabo.

«Sacromonte», aplausos. «MANILI», EMPRESARIO DE CANTILLANA

MADRID, 13. (Efe). — El matador de toros Manuel Ruiz (Manili) será el nuevo empresario de Cantillana.

«Manili» es natural de la localidad cantillanera y celebró el hecho recientemente en el mismo coso con una fiesta campera a la que asistió todo el pueblo.

### SUSPENDIDAS LAS NOVILLADAS DE MADRID Y CARABANCHEL

MADRID, 13. (Efe). — A causa de la inseguridad del tiempo fue-

ron suspendidas esta mañana las novilladas anunciadas en la monumental de Las Ventas y en Carabanchel.

La suspensión de la primera tiene carácter definitivo ya que el próximo domingo hay programada una corrida de toros. Iban a actuar en la monumental, Pascual Gómez Jaén, Antonio Amores y Abelardo Vergara con novillos de García Romero.

El festejo de Carabanchel (Plaza de Vista Alegre) ha sido aplazado para el domingo día 20, con el mismo cartel de toros y toreros: Novillos de Ramos Matias para «Pelucho», Carlos Avila y Antonio «El Desconocido».

# EL CONSUL ESPAÑOL EN CASABLANCA SE ENTREVISTO CON LOS PESCADORES APRESADOS POR MARRUECOS

## Se encuentran incómodos y nerviosos

RABAT, 13. — (Efe). — Tras infructuosos intentos anteriores, el cónsul de España en Casablanca, don Francisco Cobo, logró a última hora de ayer entrevistarse con los pescadores españoles cuyos barcos fueron apresados el pasado viernes por patrulleros de la Marina de Guerra marroquí.

La entrevista fue posible al haber sido autorizados los pesqueros y sus tripulaciones a pasar de la zona militar en que se hallaban a la zona libre del puerto.

Los pescadores, cuyo número aproximado es de 200, manifestaron al cónsul que reciben buen

trato aun cuando se encuentran incómodos y nerviosos, pero todos se hallan en perfectas condiciones.

La pesca capturada les ha sido decomisada.

Se supone que mañana, lunes, puedan conocerse los resultados de los atestados y las acusaciones formuladas.

La Marina de Guerra marroquí es la encargada de formalizar los citados atestados que pasan después a la jurisdicción de la Marina Mercante, a la que corresponde juzgar las presuntas infracciones.



## Busque esta etiqueta de garantía para estrenar un coche usado.

El "Sistema Vehículo Ocasión", de la Red Comercial SEAT, refleja la confianza y seriedad de la propia marca Seat y su amplia Red Comercial.

Porque cada vehículo puesto a la venta con esta etiqueta es sometido a 71 verificaciones y operaciones diferentes que definen el estándar de calidad exigido por el "Sistema Vehículo Ocasión".

Porque esta garantía cubre durante 1 año o 20.000 kilómetros las piezas más importantes de su vehículo, y la necesaria mano

de obra para sustituir o reparar las mismas. Porque el beneficio de la garantía no caduca y es transmisible a un nuevo propietario en caso de la nueva venta del coche.

Porque las normas de calidad de SEAT y otras muchas ventajas de la garantía del "Sistema Vehículo Ocasión", le proporcionarán la seguridad de estrenar un coche usado.



"Sistema Vehículo Ocasión" para estrenar un coche usado.

Nuevo Servicio SEAT

# Plan ultrasecreto para liberar a los rehenes norteamericanos

## Mensajes del Papa a Carter, Jomeini, Waldheim y Bani Sadr

BONN, 13. (Efe). — Existe un plan ultrasecreto para liberar en un golpe de mano a los rehenes que permanecen desde el 4 del pasado noviembre en manos de los estudiantes islámicos en la Embajada norteamericana en Teherán.

Según el periódico sensacionalista alemán «Bild Am Sonntag», los servicios de inteligencia norteamericanos han sido asesorados para llevar a cabo ese plan por varios responsables de los comandos especiales de la policía israelí y de Alemania Federal dedicados a la lucha contra el terrorismo.

El plan, en torno al cual los responsables de los comandos especiales alemanes e israelíes consultados por «Bild Am Sonntag» guardan el más absoluto mutismo, sólo espera, según el periódico, la «luz verde» del presidente norteamericano.

### EL PAPA HA ENVIADO CUATRO MENSAJES SOBRE LA CRISIS IRANI

CIUDAD DEL VATICANO, 13. (Efe). — El Papa Juan Pablo II envió, en los últimos días y en relación con la crisis iraní, mensajes personales al secretario general de la ONU, Kurt Waldheim, al presidente de los Estados Unidos, Jimmy Carter, al presidente de Irán, Bani Sadr y al ayatollah Jomeini, confirmó hoy un portavoz oficial del Vaticano.

El portavoz, padre Romeo Panciroli, se refirió a la inquietud del Papa por la paz en el mundo y explicó que «por respeto a los ilustres destinatarios, la Santa Sede no acostumbra a publicar inmediatamente el texto de los mensajes».

Panciroli no excluyó, sin embargo, una posterior publicación de estos mensajes «para que no puedan ser facilitados o mal interpretados».

### «GRANDES MANIOBRAS» NAVALES DE LA FLOTA IRANI

TEHERAN, 13. (Efe). — El comandante en jefe de la Marina iraní, almirante Jamedeyn Tabatabai, anunció que hoy domingo que la flota iraní había iniciado unas «grandes maniobras navales».

El almirante puntualizó que las maniobras están destinadas a probar la potencia y la capacidad de la flota.

No ha podido saberse con exactitud el lugar donde se realizarán los ejercicios navales, pero se informó que tendrán varios días de duración.

### RESPONSABLES ECONÓMICOS HABLAN DEL BOICOT A IRAN

BONN, 13. (Efe). — Un boicot comercial contra Irán sólo tendrá sentido si todos los países occidentales están dispuestos a cumplirlo a rajatabla, afirmó anoche el ministro de Economía de Alemania Federal, Otto Lambsdruff.

Entrevistado por la emisora «Deutsche Welle», Lambsdruff mencionó la posibilidad de que se prohibieran las exportaciones alemanas a aquel país con el fin de ayudar a los Estados Unidos a conseguir la liberación de los rehenes detenidos en Teherán.

El ministro de Economía afirmó también que, en ningún caso, la República Federal firmará contratos a los que Washington hubiese previamente renunciado.

### DECLARACIONES DE CARTER

PARIS, 13. (Efe). — En entrevista concedida simultáneamente

a cuatro canales de televisión europeos, el presidente Carter declaró que respecto al problema creado por los rehenes norteamericanos en Teherán, el recurso a una intervención militar, descartado hasta ahora, seguía siendo «una opción abierta».

### CARTER PONE FECHA AL APOYO DE ALIADOS

WASHINGTON, 13. (Por Encarnación Valenzuela, de Efe).

El presidente Carter, descontento con el apoyo que ha recibido de sus aliados en la crisis de Irán, ha establecido una fecha tope en la que espera que se produzca esa adhesión de los países supuestamente amigos de los Estados Unidos.

La «fecha específica» no fue dada a conocer, sin embargo, por el propio Carter, cuando éste efectuó ayer el anuncio ante un grupo de periodistas europeos en Washington.

«Necesitamos el apoyo pleno y agresivo de nuestros aliados», dijo el presidente norteamericano a periodistas de Francia, Inglaterra, Italia y Alemania Occidental a los que citó en su despacho de la Casa Blanca.

Preguntado sobre si está preparado para incrementar sus sanciones contra Irán si ese apoyo de los aliados no se produce, Carter respondió: «Sí, lo haremos, y no nos queda mucho tiempo».

El presidente anunció a continuación que ha enviado a los jefes de Estado de los países europeos «una fecha específica en cuyo momento esperamos que este esfuerzo común tenga éxito».

Carter no quiso revelar cuál es la fecha pero, agregó, «no se trata de muchas semanas, ni ciertamente de varios meses».

### OFRECEN ASILO AL SHA

JOHANNESBURGO, 13. (Efe-AP). — Un periódico sudafricano ha informado hoy que al depuesto sha de Irán le ha sido ofrecido asilo en el Transkei, uno de los tres territorios tribales de esta nación del extremo meridional de África.

Egipto no ha confirmado tal información. El presidente Anwar Sadat ha ofrecido asilo permanente al ex monarca.

El «Johannesburg Sunday Times» indica que la oferta de asilo ha sido enviada por el primer ministro George Matanzima

de Transkei «a través de una intrincada y secreta maniobra diplomática usando un mediador griego, un hombre de negocios afrikaner, un oficial de policía de Los Angeles y un ex embajador norteamericano en Londres».

En la información de prensa se dice que el padre del sha, Reza Pahlavi, murió como exilado en Sudáfrica después de verse alejado del trono por los aliados durante la Segunda Guerra Mundial.

### INMEDIATO ARREGLO DEL PROBLEMA DE LA EMBAJADA DOMINICANA EN BOGOTÁ

BOGOTÁ, 13. (Efe). — A las puertas de un arreglo inmediato quedó ayer el caso de la ocupación de la Embajada dominicana en Bogotá, donde un comando guerrillero del «M-19» mantiene a 20 rehenes, de ellos, once embajadores.

Ayer se celebró inesperadamente un nuevo diálogo entre los guerrilleros y el Gobierno, al término del cual los negociadores estatales se despidieron «muy cordialmente» del cónsul peruano, que asistió de testigo.

La diminuta guerrillera, que lugarta del «M-19», alzó su mano izquierda y con los dedos hizo la «V» de la victoria, dando a entender a los periodistas situados a 50 metros que la solución está próxima.

Esta decimocuarta hora de negociaciones ha sido la más cordial y positiva de cuantas se han celebrado hasta ahora, al decir de lo que expresaron los observadores locales.

### AMBAS PARTES ACEPTARON PLANTEAMIENTOS

BOGOTÁ, 13. (Efe). — La guerrilla y el Gobierno aceptaron mutuamente las propuestas para una salida incruenta a la ocupación de la Embajada dominicana, previniéndose que el fin del drama llegará en los próximos días.

La cuestión de la liberación de los presos políticos y el pago de 50 millones de dólares, dos de las principales exigencias de la guerrilla del M-19, tuvieron una salida positiva que podría constituir un principio de acuerdo.

## El primer contingente de refugiados cubanos llegará el martes a Perú

LIMA, 13. — (Efe). — El primer contingente de refugiados cubanos en la Embajada de Perú en La Habana llegará el próximo martes a Lima, informó ayer el coronel Heraclio Fernández Pendo, jefe de la Defensa Civil de Perú, designado para coordinar las operaciones relativas al traslado de millar de refugiados que acogerá el país.

El transporte de los refugiados se hará en tres aviones facilitados por el Comité de Intergubernamental de Migraciones Europeas (CIME).

### PREPARAN CAMPAMENTO PARA REFUGIADOS CUBANOS

LIMA, 13. — (Efe). — El campamento para los 1.000 refugiados cubanos que acogerá Perú quedó prácticamente listo hoy domingo en el parque zonal «Tupac Amaru», uno de los más

grandes y el mejor equipado de Lima para fines recreativos.

Socorristas voluntarios de la Cruz Roja levantaron 50 tiendas de campaña multifamiliares, cada una para 20 personas, y 30 familiares, que en conjunto exceden la capacidad requerida.

### CUATRO MIL PERSONAS ABANDONARON LA EMBAJADA

LA HABANA, 13. — (Efe). — A media tarde de hoy eran ya 3.000 las personas que habían abandonado la Embajada peruana, sirviéndose del salvoconducto definitivo, según afirman fuentes cubanas.

De acuerdo con estas afirmaciones, el número de asilados que han decidido abandonar los jardines de la representación peruana podrían estar cerca de los cuatro mil para esta noche e incrementarse considerablemente mañana lunes.

## ASESINADO EL JEFE DE LA POLICIA MUNICIPAL DE VITORIA

### La víctima era comandante de Infantería

VITORIA, 13. — (Efe). — Poco antes de las dos de la tarde el resultado muerto en atentado el jefe de la Policía Municipal de Vitoria, el capitán del Ejército, Eugenio Lázaro Valle.

El atentado fue cometido por dos individuos que momentos antes habían robado un taxi y se identificaron a su propietario como miembros de ETA.

El taxi «Seat 132» fue robado 10 minutos antes de cometerse el atentado en la calle Coronación. Los autores del atentado dijeron al taxista que les llevarán a la parroquia de Los Angeles, muy cerca del lugar del atentado, en la calle Sancho el Sabio.

Cuando llegaron a la parroquia los dos individuos se identificaron como miembros de «ETA» y dijeron al taxista que no se preocupara, que solo iban a buscar a un compañero, tras lo que le obligaron a bajarse del coche.

Se dieron a la fuga y diez minutos después cometían el atentado contra el jefe de la Policía Municipal, en plena calle.

El coche apareció momentos después y cerca del lugar de los hechos por lo que se supone que cambiaron de coche.

Eugenio Lázaro Valle, sobre las 2,15 horas de esta tarde, ha sido trasladado al depósito del Hospital de Santiago, después de que el juez ordenara el levantamiento del cadáver.

Eugenio Lázaro, de 46 años, casado con una vitoriana, tiene varios hijos, y había sido capitán de la Policía Armada. Según dijeron a «Efe» fuentes policiales, el capitán de la Policía Municipal había sido amenazado por «ETA» en numerosas ocasiones. Antes de ser jefe de la Policía Municipal, había ostentado el cargo, también en Vitoria, de capitán de la Policía Armada.

### SALIA DE MISA

VITORIA, 13. — (Efe). — El jefe de la Policía Municipal de Vitoria, el capitán Eugenio Lázaro Valle, salía de misa cuando dos individuos dispararon contra él en la calle Sancho el Sabio, causándole la muerte instantánea.

El señor Lázaro era inspector jefe de la Policía Municipal de Vitoria, cargo en el que, según han informado a «Efe» fuentes de la Policía, llevaba alrededor de unos 15 años.

La víctima del atentado acostumbra a dar una vuelta por la Policía Municipal para interesarse por el servicio y saber si había algún problema.

Cuando sufrió el atentado no se dirigía a su casa, situada en la calle División Azul, número 2, próxima al lugar de los hechos, sino que, como todos los domingos, iba a tomar un aperitivo en la zona en la que sufrió el atentado.

### PRESENTA UN SOLO IMPACTO EN LA CABEZA

VITORIA, 13. — (Efe). — El cadáver de Eugenio Lázaro Valle presenta un único impacto de bala en la cabeza, con entrada por la parte posterior y salida por la cara, por lo que el disparo fue hecho por la espalda.

En el lugar del atentado ha aparecido un único casquillo de bala, de 9 mm. Parabellum, marca «SFI». Las versiones de los numerosos testigos del atentado difieren entre los que escucharon una y dos detonaciones.

Se da la circunstancia de que un policía municipal de paisano que pasaba en su coche por el lugar en el momento de produ-

cirse el atentado, vió cómo los autores del mismo se introdujeron en el taxi «Seat 132», y les siguió durante unos minutos hasta que les perdió de vista. El taxista a quien los dos presuntos miembros de «ETA», robaron el coche para cometer el atentado contra el jefe de la Policía Municipal de Vitoria, permaneció en el coche hasta que estos cometieron el atentado.

Fuentes oficiales informaron a «Efe» que fue en ese momento en el que se oyeron los disparos, cuando el miembro del comando que permanecía en el interior del automóvil le ordenó al taxista que abandonara el coche. Después, subieron los dos individuos y se dieron a la fuga.

Las mismas fuentes han informado a «Efe» que Eugenio Lázaro Valle había sido ascendido hace pocas fechas a comandante de Infantería, Cuerpo del Ejército en el que hizo su carrera.

## El Papa, aclamado en Turín

TURIN (Italia), 13. (Efe). — Unas 50.000 personas aclamaron largamente e insistentemente hoy domingo al Papa Juan Pablo II cuando éste afirmó que «Cristo es la única clave contra la muerte del hombre».

En la homilía de la misa que celebró a última hora de la mañana, en la plaza de la Catedral de esta ciudad del norte de Italia, el Pontífice condenó la violencia, el terrorismo y la carrera de armamentos porque llevan «el miedo al hombre».

El Papa se refirió extensamente al miedo que caracteriza a las generaciones contemporáneas, por debajo de una superficie de actividades económicas, técnicas, tecnocráticas, políticas y de diversión, gracias a diversas conquistas del progreso.

Pero esas conquistas, añadió el Papa, llevan también a un consumismo materialista que «no toma en consideración toda la verdad sobre el hombre, ni la verdad histórica, ni la verdad social, ni la verdad interior y metafísica».

Al mismo tiempo que se entrega al consumismo, siguió diciendo Juan Pablo II, el hombre contemporáneo tiene conciencia del «gigantesco potencial de muerte» que también implica el progreso.

La sociedad, afirmó el Papa, «tiene conciencia de las posibilidades de destrucción que están en los modernos arsenales militares y nucleares», y por ello «el hombre contemporáneo tiene miedo».

Pero también, agregó, «tienen miedo las superpotencias, que disponen de aquellos arsenales, y tienen miedo los demás, los continentes, las naciones, las ciudades».

Al hablar a continuación del terrorismo, tema muy candente en esta ciudad durante los últimos meses, el Papa dijo que «hoy los hombres matan en gran número a otros hombres, en las casas, las oficinas, las universidades», y que de esas matanzas de «hombres indefensos e inocentes» hacen un «sistema».